MEZZOMO • FILIPPI

ETHAN RINGLER

N. 1
3,99€

COLLANA WESTERN

TECUMSKA

I FUMETTI DE La Gazzetta dello Sport
Tutto il rosa della vita

BENİM ADIM TECUMSKA. KABİLEMİN SON TEMSİLCİSİYİM VE RUH DÜNYASININ ÇAĞRISI RUHUMDA VE KALBİMDE GİDEREK DAHA DA BASKINLAŞIYOR. BU SON YOLCULUĞA ÇIKMADAN ÖNCE, HALKIM HAKKINDA BİRAZ KONUŞMAK, HİKAYEMİ DUYMAK İSTEYEN VE ÖZELLİKLE ANLAYACAK OLANLARA ANLATMAK İSTERDİM.
ÇÜNKÜ HER ZAMAN TECUMSKA DEĞİLDİM VE ADIMI HAK EDENE KADAR UZUN BİR YOL KATETTİM. DİLİMDE, YALNIZCA YARISINA SAHİP OLDUĞUM O DİLDE, "İKİ ADAM" ANLAMINA GELİR. KABİLİM İÇİN ADIM, HENÜZ OLMASI GEREKEN KİŞİ OLUNMADIĞI, ANCAK ESKİDEN OLUNAN KİŞİDEN DAHA FAZLASI OLUNDUĞU ANI İFADE EDER.
BU YOLA İLK ADIMLARIMI ATTIĞIMDA, İKİ BABAMI, MASUMİYETİMİ VE KENDİME AİT OLDUĞUNU DÜŞÜNDÜĞÜM BİR VATANI YENİ KAYBETMİŞTİM.
LONDRA'DAN AYRILMAK ZOR OLMUŞTU, AMA ÇOK GEÇMEDEN FARK ETTİM Kİ ORADA HİÇ EVİMDE OLMAMIŞTIM.
BUNU İLK KEZ BURAYA GELDİĞİMDE ANLADIM. O ZAMANLAR SADECE ON YEDİ YAŞINDAYDIM. O ZAMANLAR ADIM HÂLÂ ETHAN'DI, ETHAN RINGLER.

PEKİ, TATLIM! SANA ŞEHRİ GEZDİRELİM Mİ?
GÖRECEKSİN, SANA EN GÜZEL ŞEYİ GÖSTERECEĞİZ. SIKILMAYACAKSIN.
TEŞEKKÜR EDERİM. ÇOK NAZİKSİNİZ, AMA YALNIZ BAŞIMA HALLEDERİM.
BAY RİNGLER?
AFFEDERSİNİZ, EFENDİM, SİZİ KARŞILAMAM İÇİN BURAYA GÖNDERİLDİM. ADIM MİKAEL HİCKORY, GANZ BANKASI'NIN YÖNETİM ASİSTANI.
HEY, SEN! KONUŞAN İNSANLARIN SÖZÜNÜ KESMEK TERBİYESİZLİK! SANA HİÇ SÖYLEMEDİLER Mİ?
EVET, HİÇ TERBİYELİ DEĞİL!
HANIMLAR, HADİ AMA, BAY RİNGLER'İ RAHAT BIRAKIN. ONUNLA ACİL İŞLER HAKKINDA KONUŞMALIYIM. STAN, LÜTFEN...
ANLADIM, ANLADIM! KIZMAYA GEREK YOK, ŞİŞKO.
MÜŞTERİ TAMAMEN SENİN.
GELİN, BAY RİNGLER. ARABAM UZAKTA DEĞİL. BU YERDEN NEFRET EDİYORUM, BURADA EN KÖTÜ KARŞILAŞMALAR OLUYOR.
ÖYLLEN DEĞİL Mİ?
ONU BİRAZ DAHA İYİ TANIDIĞIMDA SİZE CEVAP VEREBİLECEĞİM.
DRUG
ANLAMADIĞIMI İTİRAF EDİYORUM... AH, BU MİZAH!
ÖYLE DENEBİLİRSE,

İŞTE BAY RİNGLER, DEDENİZ BANKAMIZA SİZE AYRILAN BELİRLİ BİR MİKTAR PARAYI YÖNETME YETKİSİ VERDİ. TABİİ Kİ AYLIK BİR ÜST SINIRI GÖZETEREK, KULLANIM KONUSUNDA TAM ÖZGÜRLÜĞÜNÜZ VAR..
DEDENİZ AYRICA SİZE BAZI ADRESLER VERMEMİZİ İSTEDİ. SİZE ŞEHRİN NEREDEYSE TÜM KULÜPLERİNE GİRMENİZİ SAĞLAYACAK İSİMLER VERECEĞİM.
BUNLARI BİR DEFTERE NOT ETTİM, İÇİNDE AYRICA BAZI TÜCCARLARIN VE OTELLERİN ADRESLERİNİ BULACAKSINIZ; BURADA ARZU EDEBİLECEĞİNİZ EN İYİ HİZMETLERİ BULABİLİRSİNİZ.
SADECE BİZİM GÖNDERDİĞİMİZİ SÖYLEMENİZ YETERLİ.
ÇOK NAZİKSİNİZ, TEŞEKKÜR EDERİM.
SİZE ŞEHRİN EN İYİ SÜİTLERİNDEN BİRİNDE BİR GECE AYIRTMA CÜRETİNDE BULUNDUM.
GÖRECEKSİNİZ, ÇOK GÜZEL BİR YER, BANKAYA ÇOK YAKIN. İŞTE, GELDİK.
PEKİ İŞİNİZ VAR MI?
EFENDİM?! YİNE ANLAMADIĞIMDAN KORKUYORUM.
ÖNEMLİ DEĞİL.
BU GEZİ İÇİN TEŞEKKÜRLER, BAY HICKORY. YAYA DEVAM EDECEĞİM.
AMA... HİÇ BELGE HAZIRLAMADIK! PARAYA ERİŞEBİLMENİZ İÇİN BAZI İMZALARA İHTİYACIM VAR...
SAKLAYABİLİRSİNİZ. EMİNİM İYİ BİR ŞEKİLDE KULLANACAKSINIZ. BUON !
AMA.

NE YAPALIM, EFENDİM? ONU BURAYA MI GERİ GETİREYİM?
HAYIR. PARASI BİTİNCE GERİ GELİR.
HEP DÖNERLER.
ACI VE RAHATSIZLIKLA ORAYA VARMIŞTIM, AMA SEFALET ÇABUCAK YERİNİ COŞKU VE HAYRETE BIRAKTI. NE YAPACAĞIMI DÜŞÜNMEK İÇİN UZUN BİR YOLCULUK YAPMIŞTIM VE HAYATIMI BANA EŞLİK EDEN İBLİSLERİN ELİNE BIRAKMAK İSTEMİYORDUM.
HOUSE
BABANIZ DÖNDÜĞÜNDE NELER OLACAĞINI GÖRECEKSİNİZ! SİZE DÖVME İSTEĞİNİZİ BIRAKTIRACAK VE KEMERİN TADINI TATTIRACAK!
AMA HİLE YAPAN OYDU!
EE, NE OLMUŞ?! BANA ÖĞRETMEMELİYDİN!
O HAYALETLERDEN UZAKLAŞMAK İÇİN HER ŞEYİ YAPMIŞTIM. AMA YENİLERİNİ YARATMIŞTIM. SADECE HENÜZ BİLMİYORDUM, O ARAŞTIRMAYA ATILMAYA KARAR VERDİĞİMDE, KÖKENLERİMİN, GİZLİ DİĞER YARIMIN, KANIMIN KARANLIK KISMININ ARAŞTIRMASINA.
BIER

SMEATMARET
CIGARS&LIQUOR
JOHN PEA
THIRSTY BOOTS JUTEL
O DI EROOMS NO DO NOREDS NO CHI EP OLI
DING
GÜNAYDIN, ACABA BOŞ ODANIZ VAR MI?
EVET, BİRDEN FAZLA VAR...
AMA MAHALLEYİ YANLIŞ BULMADIĞINIZDAN EMİN MİSİNİZ?
HAYIR, NEDEN YAPMIŞ OLAYIM Kİ?
BİLMİYORUM... SADECE BİR FİKİRDİ. İÇ AVLU MU SOKAK MI? AVLU DAHA SAKİN AMA KÖTÜ KOKU VAR.
SOKAK İYİ OLUR.
PEKALA, BAY SPRİN-GLER, 5 NUMARALI ODA, BİRİNCİ KATTA. AMA DAHA FAZLA GECE KALACAKSANIZ PEŞİN ÖDEME YAPMALISINIZ. ODA SERVİSİ YOK, AMA BURAYA ÇOK UZAK OLMAYAN ÇOK İYİ BİR PUB VAR. SABAH 7'DEN GECE 1'E KADAR AÇIK VE SÜREKLİ HİZMET VERİYOR.
AİLENİN BİR PARÇASI, SANIRIM...
EFENDİM?
HAYIR, BİR ŞEY YOK. SADECE BİR FİKİR...
KÜÇÜK BİR TAVSİYE, BAY SPRİNGLER: HER SEFERİNDE BİR BİLET GÖSTERMEK DAHA İYİ. VE ÖZELLİKLE BÖYLE BİR DESTE GÖSTERMEKTEN KAÇINMAK DAHA İYİ. BU BİR HAYATTA KALMA MESELESİ.
TAVSİYE İÇİN TEŞEKKÜRLER. HATIRLAYACAĞIM, BAY O'BRADLEY.

O ZAMANLAR ADIMLARIMA BİR ŞEYİN YÖN VERDİĞİNİ HİSSEDERDİM. HER AYRINTIYI, HER OLAYI, EVE UZUN BİR ARADAN SONRA DÖNÜLDÜĞÜNDE HİSSEDİLEN O HUZUR VE MUTLULUK VEREN KOKUYA BÜRÜYEN BİR AİDİYET DUYGUSUYDU BU.
ANCAK O ZAMANLAR, BENİ GEÇMİŞE BAĞLAYAN YALNIZCA BİRKAÇ SÖZCÜK VE BİR PARÇA KUMAŞ OLAN, GEÇMİŞİNİ ARAYAN BİR YABANCIDAN BAŞKA BİR ŞEY DEĞİLDİM. YİNE DE BENİ BUGÜNKÜ HALİME GETİRECEK O ZAYIF BAĞ. ARASINDA SALLANDIĞIM İKİ DÜNYAYI BİRLEŞTİREN KIRILGAN BİR BAĞ.

İYİ AKŞAMLAR, BAY SPRİNGLER, SİZE İYİ ŞANSLAR.
TEŞEKKÜR EDERİM, BAY O'BRADLEY, SİZE DE İYİ AKŞAMLAR.
YOKSA GENÇLİĞİM MİYDİ? BİR AN İÇİN BU DÜNYANIN BENİ BEKLEDİĞİNE VE YERİMİ BULMAK İÇİN SADECE ADIMLARIMA REHBERLİK ETMEME İZİN VERMEMİN YETERLİ OLACAĞINA İNANMIŞTIM. ASLINDA HAYATIMIN TAMAMINI ALACAK BİR YOLCULUĞA ÇIKMAK ÜZEREYDİM.
PEKİ, TATLIM, SONUNDA KARAR VERDİN! BİR APTAL OLMADIĞINI BİLİYORDUM. BAK NASIL İLGİLENECEĞİM SENİNLE... MEMNUN KALACAKSIN. -
İLTİFAT VE DAVET İÇİN TEŞEKKÜRLER, ANCAK BİR BAŞKA SEFERE ERTELEMEYİ TERCİH EDERİM, LEYDİM.
BİR DE BANA BAK, BANA "LEYDİM" DEDİ!
MEAT & FLESH
GRAO
GRRR
WRR
PAW

BİRAZ TÜTÜN ALIR MISINIZ, BEYEFENDİ? SİNDİRİME YARDIMCI OLUR.
EHM... HAYIR, TEŞEKKÜRLER.
ZITLIKLARLA DOLU O ŞEHİR BANA ÇOK ŞEY ÖĞRETECEKTİ.
İLK OLARAK, ŞAŞKINLIKLA PERVASIZLIĞI KARIŞTIRMAMAK.
DEMEK BENİM EVİMDE O PİSLİKLERİNİ YAPACAKTIN ÖYLE Mİ?!
AMA BENİM KIZLARIM FALAN YOK... VE SENİN HEVESİNİ KÖKÜNDEN SÖNDÜRECEĞİM, PİS HERİF!
BEKLEYİN! BİR YANLIŞ ANLAŞILMA VAR, BIRAKIN BENİ!

GEL, BEN SANA AÇIKLAYAYIM YANLIŞ ANLAŞILMAYI!
AMA BAK, SOKAKTA MALI BEKLEYEN BİR ARKADAŞI VARDI!
VE ÖDEYECEK PARASI DA VARDI. O KESEYİ AL.
O BEYEFENDİYLE HİÇBİR İLGİM YOK! PARAMI GERİ VERİN!
PAW
KAHRETSİN!
PIUU
PAW
PAW
BLAM
PAW-AW
PAW
BLAM
PAW

ADIMIN BANA SUNDUĞU FIRSATLARDAN YARARLANMAMAYA KARAR VERMİŞTİM. BU YÜZDEN MALİ DURUMUMU DÜZELTEBİLECEK BİR İŞ BULMALIYDIM.
BİR HAFTADAN FAZLA ZAMAN GEÇTİKTEN SONRA, ARAŞTIRMALARIMIN PEK DE VERİMLİ OLMADIĞINI KABUL ETMEK ZORUNDA KALDIM. BAZI İŞVERENLERE SEMPATİK GELİYORDUM AMA GÜNÜN SONUNDA BENİ İŞTEN ÇIKARIYORLARDI. SANKİ KADER BANA KARŞI KİN BESLİYOR GİBİYDİ.
ÇOK SONRA ÖĞRENECEKTİM Kİ ŞANSIN HİÇBİR İLGİSİ YOKMUŞ.
KARAR VERMEK İÇİN SON ANA KADAR BEKLEDİM.
ÖTE YANDAN BAŞKA SEÇENEĞİM YOKTU.
BURADA KALMAYI MI DÜŞÜNÜYORSUNUZ, BAY SPRINGLER?
EVET. BU AKŞAM ÖDEYECEĞİM, BAY O'BRADLEY.
O KARARIN HAYATIMIN AKIŞINI NE KADAR DEĞİŞTİRECEĞİNİ TAHMİN EDEMEZDİM.

O ZAMANLAR GURURLUYDUM AMA TAMAMEN APTAL DEĞİLDİM. BU YÜZDEN HEDEFLERİME ULAŞMAK İÇİN ELİMDEKİ BAZI KARTLARI KULLANDIM.
BILLIARD TABLE FACTORY
GÜNAYDIN. BAY CURTE İLE GÖRÜŞMEK İSTİYORUM, BENİ BAY HICKORY GÖNDERDİ.
ARADIĞINIZ KİŞİ BENİM, SİZİN İÇİN NE YAPABİLİRİM? BELİRLİ BİR MODEL Mİ İSTİYORSUNUZ?
ASLINDA HİÇBİR ŞEY SATIN ALMAK İSTEMİYORUM.
CAL 38
BEN...
NON MUO VERTI
CLOSED
SADECE BU PROTOTİPİ SATIN ALMAYI TEKLİF ETMEK İÇİN GELDİM, SORUN İSTEMİYORUM.
SAKİN OL, MIKE.
TUHAF BİR ALET... 38 KALİBRE TEKRARLAMALI... BU ARTIK ESKİ BİR MODEL, EVLAT.
44 KALİBRE, EFENDİM. OTOMATİK. ATIŞ KAPASİTESİ: SEKİZ SANİYEDE 12 MERMİ. İLGİLENİYOR MUSUNUZ, EVET Mİ HAYIR MI?
HIMM... ASLINDA ÇOK İLGİNÇ BİR SİLAH. VE DİPÇİKTEN DOLDURMA SİSTEMİ OLDUKÇA YARATICI. NE KADAR İSTİYOR?
BANA NE KADAR VERMEYE HAZIRSINIZ?

MALİ DURUMUMUN KÖTÜ OLMASINA RAĞMEN, İKİNCİ TABANCAMDAN AYRILAMADIM. DOĞRU SEÇİMDİ.
THE IRISH LACE
ARISEA BESTALBAN IDE
VE
İYİ AKŞAMLAR, DELİKANLI, HER ZAMANKİ GİBİ Mİ?
EVET, BİR DE BİRA.
CYNTHIA
CYNTHIA
CYNTHIA
KİMİ YÜKSEK SESLE ÇAĞIRIYORLAR?
DOĞRU, DÜN GECE GELMEDİN. YENİ BİR ŞARKICI BULDUM VE HERKESİ ÇILGINA ÇEVİRDİ. NEYSE Kİ YANINDA BİR ADAMI VAR, ÇÜNKÜ ONU GÖREN BİRÇOK KİŞİ NEZAKETİNİ UNUTUYOR. GÖRECEKSİN, SAHNEDEKİ GÖSTERİNİN DIŞINDA BAŞKA ŞOVLARA DA TANIK OLACAKSIN.
LADİES AND GENTLEMEN, ESKİ KITA'DAN GELİYOR... PARİS, VİYANA VE LONDRA'DAN SONRA VARLIĞIYLA BİZİ ONURLANDIRIYOR! CYNTHIA İÇİN BİR ALKIŞ!
I'M.A POOR LİHLE GİRL LOST NAS 5 BONG LONG TRAİL

WONDERING WHO 'IL BE MY S COW-BOY
L .6
GERÇEKTEN DE HARİKA BİR SESİ VAR.
AYNEN ÖYLE, OĞLUM. HİÇ BU KADAR ÇOK MÜŞTERİMİZ OLMAMIŞTI, GERÇEK BİR NİMET.
AS
S DONT TYOU BE HERE • A
TABİİ Kİ MOBİLYALARI DEĞİŞTİRMEM GEREKECEK, AMA BUNA DEĞER.
VE BEN O İTLE HESAPLAŞACAĞIM! ARTIK FAZLA UZUN SÜRE RAHATSIZ ETMEYECEK... ÇABUK OLACAK!
DUR, BİLL! SİLAHI TEZGÂHIN ÜSTÜNE KOY! ÇABUK!
13
KRR
STEVE, MİZAH ANLAYIŞINI KAYBETMİŞ GİBİSİN!

SİLAHINI İNDİRECEK OLAN SENSİN!
ŞAKA YAPMAYIN, ARKADAŞLAR!
SCOMYY WISKK
OYUN BİTTİ!
ŞİMDİ HEPİNİZ SAKİN OLUN. ŞARKIYI SONUNA KADAR DİNLEMEK İSTİYORUM, SİZ DE İSTEMEZ MİSİNİZ?
TAMAM, TAMAM! ÇOCUK HAKLI. BU KADAR KÜÇÜK BİR ŞEY İÇİN SİNİRLENMEMELİYİZ. BU TUR BENİM.
EVET STEVE, BİR ŞİŞE BİZİM HESABIMIZA EKLE.
ŞİŞE TAMAM, AMA PARASINI ÖDEMEK LAZIM.
OĞLUM, BUNU YAPMAK ZORUNDA DEĞİLDİN...
İŞ Mİ ARIYORSUN YOKSA?
ÇÜNKÜ TEZGAHIN ARKASINDA BANA YARDIM EDECEK SENİN GİBİ BİR ADAMA İHTİYACIM VAR. SERVİS YAPMAK VE DİĞER İŞLER... ANLADIN MI? NE DERSİN, KABUL EDİYOR MUSUN?
NEDEN OLMASIN? NE ZAMAN BAŞLIYORUM?
HEMEN, EĞER İSTERSEN. YARIN BAŞLAMAK ÜZERE, PAZAR HARİÇ HER GÜN ÖĞLE SAATİNDE GELİRSİN. PAZAR AKŞAMLARI AÇIĞIM. SANA YEMEK VE HAFTALIK ALTI DOLAR VERİRİM.

SONUNDA BİR İŞ BULMUŞTUM. ALIŞILMADIK BİR ŞEKİLDEYDİ ELBETTE, AMA SONUÇ BUYDU. TEK YAPMAM GEREKEN ARAŞTIRMALARIMA BAŞLAMAK İÇİN BAZI İPUÇLARI BULMAKTI.
BİRKAÇ SAAT ERKEN GELDİN EVLAT, SANA ÖĞLEN DEMİŞTİM.
BİLİYORUM, AMA KAHVALTI İÇİN VE SİZE BİR BİLGİ SORMAK İÇİN GELDİM.
KAHVALTIDA SANA ÇIRPILMIŞ YUMURTA, DOMUZ PASTIRMASI VE ELMALI TURTA ÖNERİYORUM. HANGİ BİLGİYLE İLGİLİ?
ŞEHİRDE KIZILDERİLİ MAHALLELERİ OLDUĞU SÖYLENİYOR. TAM OLARAK NEREDE OLDUKLARINI BİLİYOR MUSUNUZ?
TAVSİYE EDİLECEK BİR YER DEĞİL, AMA ŞEHRİN BATISINDA. BİR NOKTADA SADECE KOKUYU TAKİP ETMEN GEREKECEK, AMA YERİNDE OLSAM O TARAFLARDA DOLAŞMAKTAN KAÇINIRDIM. ORADA TUHAF HAYVANLAR YAŞIYOR.
BİLGİ VE TAVSİYE İÇİN TEŞEKKÜRLER.
HEY! PATRONUM SENİNLE BİRKAÇ KELİME ETMEK İSTİYOR.
VE SANIRIM BURAYA GELMEKTENSE ONU TAKİP ETMEMİ TERCİH EDİYOR.
DOĞRU TAHMİN ETTİN, EVET!
İŞTE ADAM, PATRON.
OTUR EVLAT, KONUŞMAMIZ GEREK.

BENİM ADIM VAN RHINELANDER. TANIŞMIYORUZ AMA EMİNİM BANA YARDIM EDEBİLİRSİN.
EĞER YAPABİLİRSEM...
OH, YAPABİLECEĞİNDEN EMİNİM...
ANLADIĞIM KADARIYLA ONUN KÜÇÜK KIZ KARDEŞİNE SAHİPSİN. BANA NASIL DAHA FAZLASINI ELDE EDEBİLECEĞİMİ SÖYLEMENİ İSTİYORUM.
BİR VİSKİ VE AZ PİŞMİŞ BİFTEK LÜTFEN, STEVE. YENİ GELENLE KONUŞAN VAN RHINELANDER MI?
EVET. VE BENCE, ONLARI RAHATSIZ ETME ZAMANI DEĞİL.
TAMAM, SANA İNANIYORUM. O HALDE, EĞER SADECE İKİ PROTOTİP VARSA, İKİNCİSİNE İHTİYACIM VAR! SANA SÖYLEDİĞİM GİBİ, MESLEĞİMİN GEREKTİRDİĞİ YÜKÜMLÜLÜKLER VAR VE İYİ SİLAHLANMIŞ OLMAK DA BUNLARDAN BİRİ.
PATRONU HAYAL KIRIKLIĞINA UĞRATMA, TAMAM MI?
O GÜZEL YÜZÜN İÇİN YAZIK OLUR. HADİ, UZATMA.
LANET OLSUN!
CHLK
KRR
BECERİKLİ OLDUĞUNU GÖRÜYORUM, OĞLUM. AMA GERÇEKTEN BÖYLE PAÇAYI KURTARACAĞINI MI SANIYORSUN?

HAYATTA KALMA ŞANSIN GERÇEKTEN ÇOK AZ. NE DÜŞÜNÜYORSUN?
SİZİN DE ŞANSINIZ AZALIRDI, EĞER DİKKATLİ OLSAYDINIZ!
CRR
BU SNEK'İN SİLAHI, PATRON. O DA ONU...
ANLAMIŞTIM...
CESARETİN VAR, OĞLUM! AMA SANA BİR ŞEY ÖĞRETEYİM: ADAMLARIMA ATEŞ ETME HEVESİ GELİRSE, TETİĞİ ÇEKME ŞANSIN OLMAZ. İNAN BANA, BUNU DAHA ÖNCE DENEDİM.
PEKİ NEYİ BEKLİYORLAR?
EMRİ VERSİN. AMA SENİ SEVDİM, KÜÇÜK OĞLAN, VE SİLAHLARIN İLGİMİ ÇEKİYOR.
O ZAMAN ŞÖYLE YAPACAĞIZ: SEN VE SİLAHLARIN BENİM İÇİN, TABİRİ CAİZSE, KORUMAM İÇİN ÇALIŞACAKSINIZ. TABİİ Kİ ÖDENECEKSİN! DÜŞÜNMEK İÇİN BİRKAÇ GÜNÜN VAR.
BARMEN Mİ YOKSA GÜVENDİĞİN ADAM MI, SEÇİM SENİN.

AZ ÖNCE ÖLÜMDEN KURTULMUŞTUM AMA ALIŞMAYA BAŞLIYORDUM VE BU BANA GÜVEN VE BİRAZ CESARET VERDİ.
NE YAZIK Kİ, BİRAZ IŞIK OLMASINI UMDUĞUM YERDE SADECE GÖLGELER BULMUŞTUM.
AFFEDERSİNİZ, BİR KABİLE ARIYORUM.
BU ÇİZİM SİZE BİR ŞEY İFADE EDİYOR MU? HİÇ GÖRDÜNÜZ MÜ?
SADECE BİR BİLGİYE İHTİYACIM VAR. NE DEDİĞİMİ ANLIYOR MUSUNUZ?
HİÇBİR ŞEY ANLAMAYAN SENSİN!
O PİSİ PİSİ HERİFLER TEK BİR DİL BİLİR, O DA ALKOLÜN DİLİ.
EVET, SEN DE BİR KABİLE HAKKINDA SORULARINLA GELİYORSUN, OYSA ONLAR KENDİ ADLARINI BİLE BİLMİYORLAR ARTIK!

BİR TANE DAHA YENİ GELEN, KAFASINDA TUHAF FİKİRLER!
EVET! ONA HAYATINA MAL OLACAK FİKİRLER! HA! HA! HA!
ARAŞTIRMAMIN KOLAY OLMAYACAĞINA DAİR BİR ÖNSEZİM VARDI, AMA BU KADAR İĞRENÇ BİR KOKU ALACAĞINI DÜŞÜNMEMİŞTİM.
PEKİ, DELİKANLI, YENİDEN BAŞLAMAYA HAZIR MISIN? DÖNMEYECEĞİNİ SANIYORDUM.
HABERLERİN HIZLA YAYILDIĞINI GÖRÜYORUM.
DOĞRU. AMA ŞİMDİ İŞİMİZ VAR! CYNTHIA ÇOKTAN İŞE KOYULDU VE SALON NEREDEYSE DOLU. KALMAYA KARAR VERDİYSEN, ÇALIŞMAYA BAŞLA,
PEKİ, EFENDİM!
TAM OLARAK NEREDE OLDUĞUNU BİLMİYORDUM, BU YÜZDEN BU GİBİ DURUMLARDA MANTIKLI OLAN TEK ŞEYİ YAPTIM: KENDİME DÜŞÜNMEK İÇİN ZAMAN TANIDIM, SUYU BULANDIRACAK DIŞ BİR UNSURUN GELMESİNİ BEKLEDİĞİN O UZUN KAÇIŞ ANI.

ROOMS
KIM VAR ORADA?
BIR SÜRE ONU İZLEDİM, SESSİZLİĞİNİ DİNLEMEKTEN KENDİMİ ALAMADIM.
20

HADİ, SALAKLIK YAPMA! MAHALLEDE SAKLANAN BİR KIZILDERİLİ ARIYORUZ.
SORUN İSTEMİYORUZ AMA HER ŞEYİ KIRIP DÖKMEK İSTEMİYORSAN İŞİMİZİ YAPMAMIZA İZİN VERMELİSİN.
EĞER BURADAN SORUN ÇIKARMADAN GİDERSENİZ, HİÇ SORUN OLMAYACAK.
YOKSA ŞU PASLI DEMİRLE BİZİ ETKİLEYEBİLECEĞİNİ Mİ SANIYORSUN?
BELKİ BU FİKRİNİZİ DEĞİŞTİRİR!
LANET OLSUN! SEN DE KİMSİN?
EFENDİ'NİN BİR ARKADAŞI...
OKUMA BİLMEYENLER İÇİN SÖYLÜYORUM, GİRİŞTEKİ LEVHADA BURANIN KIZILDERİLİLERE VE KÖPEKLERE YASAK OLDUĞU YAZIYOR. BENCE ÇOK AÇIK.
ARTIK BİLDİĞİNİZE GÖRE GİDEBİLİRSİNİZ, BEYLER.
İYİ AVLAR!
HADİ ÇOCUKLAR! BURADA ZAMAN KAYBETMEYELİM!
EHM... EVET. ASLINDA OKUMAMIŞTIK.
TEŞEKKÜRLER, BAY SPRINGLER, İTİRAF ETMELİYİM Kİ NEREYE KADAR GİDECEKLERİNİ BİLMİYORDUM.
UMARIM ODAMA KADAR DEĞİLDİR, ÇÜNKÜ ORADA ARADIKLARINI BULURLARDI.
BUYURUN?
ODAMA GİRDİĞİMDE, ŞU KIZILDERİLİYİ BULDUM. ÖLÜYDÜ.
ZAMAN KAYBEDECEK HALİMİZ YOK! CESEDİ ORTADAN KALDIRMALIYIZ!
ONU KIZILDERİLİ MAHALLESİNE, YANİ AİLESİNE GÖTÜRÜP GEREKENİ YAPMALARI GEREKMEZ Mİ?
İNANIN BANA! ÖYLE YAPARSAK, CESEDİ AÇIK HAVADA ÇÜRÜR! DEDİĞİMİ YAPALIM!

GECELEYİN ELİNDE KÜREKLE ORAYA KAÇ KERE GİTTİĞİNİ MERAK ETTİM... AMA SORMAK YERİNE YARDIM ETMEYİ TERCİH ETTİM.
GERÇEKTEN ÇOK TUHAF. ODADA YERE BİR İŞARET ÇİZDİĞİNE YEMİN EDEBİLİRİM. ONU GERÇEKTEN TANIMIYOR MUYDUNUZ?
HAYIR, ONU DAHA ÖNCE HİÇ GÖRMEMİŞTİM. AMA SİZE KATILIYORUM: BİZE BİR ŞEY ANLATMAYA ÇALIŞTIĞINI DÜŞÜNÜYORUM.
HADİ, UNUTMAK İÇİN BİR YUDUM ALIN!
TEŞEKKÜRLER. AMA SÖYLEYİN BANA, O ADAMLAR NEREDEN GELİYORDU? TUHAF BİR GÖRÜNÜŞLERİ VARDI.
TOPLUMUN POSASI, HİNTLİLERDEN BETER, BENCE! ÇOĞUNLUKLA ESKİ KAPAN AVCILARI YA DA KAÇAK AVCILAR; AV HAYVANLARI ACIMASIZCA KATLEDİLİP BÖLGEDEN YOK OLUNCA, ONLAR DA ÇEŞİTLİ KAÇAK İŞLERE GİRİŞTİLER.
GÜNEY MAHALLELERİNDE, LİMANIN YAKININDA BULUNURLAR. PEK TAVSİYE EDİLMEYEN BİR YER...
...ÜZERİNDE ÖZEL SİLAHLAR OLANLAR İÇİN BİLE, DAHA DOĞRUSU ÖZELLİKLE ONLAR İÇİN.
ANLIYORUM.
EVET, ANLADIĞINIZI BİLİYORUM.
HER ŞEY İÇİN TEŞEKKÜRLER, BAY O'BRADLEY.
VE İYİ GECELER.
EVET, ELBETTE. SİZE DE İYİ GECELER, BAY SPRINGLER.
22

HER GÜN ÜZERİMDE TAŞIDIĞIM SİLAHLARDAN MIYDI BİLMİYORUM, AMA KENDİMİ GÜVENDE HİSSEDİYORDUM. VE MUHTEMELEN BU, O MAHALLEYE ADIM ATMAMI SAĞLAYAN ŞEYDİ.
VE BU ÇOK MU PAHALI?
YA DA NEWARK
LE PORTER
...BİLİYORUM Kİ TÜM MAL YOK...
..BİRİ SIVIŞTI VE ADAMLARIM ONUN YERİNE BİRİNİ KOYMAYA VAKİT BULAMADI. NE YAPACAKTIK? GİDİP HER ŞEYİ ANLATMASINA İZİN Mİ VERECEKTİK? PATRONUNUZA BUNUNLA YETİNMESİNİ SÖYLEYİN!
BANA SÖYLEDİKLERİNİN BİR KISMINI AYIRACAĞIM.
PEKİ. VE EĞER MEMNUN DEĞİLSE, KENDİNE BAŞKA BİR TEDARİKÇİ BULMASINI SÖYLEYİN!
23

ER SHIPJOIN
SEN, SÖYLE BAKALIM...
YOKSA MERAK MI EDİYORSUN?
HA? NE... AH!
PAW
KAHRETSİN!
O ADAM KİM?
BİZİ DİNLİYORDU...
YAKALAYIN ONU!
24

HEY, AMA...?!
ÖNCEKİ HERİF, O GARİP SİLAHLI ADAM.
OTELİ KONTROL ETMEMİZİ İSTEMİYORDU. KESİN HİNDİSTANLININ KAÇMASINA İZİN VERDİ.
.ÖLÜ
NE DEDİN? ANLAMADIM!
ÖLÜ... HİNDİSTANLI ÖLMÜŞ.
SEN DE ONUN PEŞİNDEN GİDECEKSİN!
ONA BİZİM SELAMIMIZI SÖYLE.

PAW
PAW-AWR
PAWW
BLAM
ERTESİ GÜN KENDİMİ HAYATTA BULUNCA ŞAŞIRDIM.
DETAYLAR YAVAŞ YAVAŞ AKLIMA GELDİ.
LANET OLSUN! TABANCALARIM!
BİR HİNTLİ KAÇAKÇILIĞI KEŞFETMİŞTİM VE O TUZAKÇILARIN ANNEMLE KALİ'Yİ LONDRA PAZARLARINDA SERGİLEYEN GEMİ SAHİBİNE SATTIĞINI DÜŞÜNMEYE BAŞLADIM.
THIRSTY
BELKİ BİR İZ BULMUŞTUM.
BAY SPRİNGLER, İYİ UYUDUĞUNUZU GÖRÜYORUM. AMA SİZİ BU SAATE KADAR YATAKTA TUTAN ŞEYİN BENİM İÇKİM OLMADIĞINA EMİNİM!
RAN M
CHALSE
KEEPOLT
İYİ GÜNLER, BAY O'BRADLEY.
SİZE DE, BAY SPRİNGLER,

SENİ BU HALE GETİRENLE İLGİSİ VAR MI BİLMİYORUM AMA SENİN TARAFINDAN SERVİS EDİLMEK İSTEYEN BİR HERİF VAR.
NE TÜR BİR HERİF?
İYİ GİYİMLİ, BASTONLU. BANA SORARSAN, SİNSİ BİR TİP. AMA MERAK ETME, GÖZÜM ÜZERİNDE.
İŞTE SİPARİŞİNİZ, EFENDİM.
TEŞEKKÜRLER, DELİKANLI!
BİR AN OTURUN, LÜTFEN. KONUŞMAMIZ GEREK.
ÜZGÜNÜM, AMA DİĞER MÜŞTERİLERE HİZMET ETMEM GEREK.
VE
ISRAR EDİYORUM, BAY RİNGLER.

ONLARI NASIL BULDUN?
TAHMİN EDEMİYOR MUSUN? ONLARI TEKRAR KAYBETMEMEN İÇİN YANIMDA TUTMAYI TERCİH EDİYORUM.
BEN OLMASAM, ŞİMDİYE KADAR ÖLMÜŞTÜN. İŞTE YENİ GELEN İYİ AİLE GENÇLERİNİN BAŞINA GELEN BU...
...KENDİLERİNİ YENİLMEZ SANIP DEDEKTİF ÇIRAKLIĞI OYNAYANLARIN.
SİZ KİMSİNİZ? BENDEN NE İSTİYORSUNUZ?
ADIM PRİNSTON. AMA BENDEN BAHSETMEDEN ÖNCE, ON GÜN ÖNCE ARAMIZA KATILDIĞINIZDAN BERİ EN AZINDAN HAREKETLİ BİR HAYAT YAŞAMIŞ OLAN SİZDEN BAHSEDELİM.
DAHA İKİ GÜN İÇİNDE ÖLDÜRÜLMEKTEN KURTULDUNUZ, SEKİZ GÜN SONRA DA VAN RHİNELANDER'IN ŞAHSINDA MAFYAYLA İRTİBATA GEÇTİNİZ.
BU ARADA, TAM BİR AS POKERİ.
SONRA, KIZILDERİLİ MAHALLESİNE YAPTIĞINIZ BİR ZİYARETİN ARDINDAN, OTEL SAHİBİYLE BİRİNİ TOPRAĞA GÖMDÜNÜZ. VE BÖYLECE DOSTUMUZ TUZAKÇILARA YAPTIĞINIZ GEZİYE GELİYORUZ. BARDAKİ KAHRAMANLIK MACERASINI GEÇİYORUM, O SAYEDE BURADA İŞ BULDUNUZ.
KİM OLDUĞUNUZU ÖĞRENEBİLİR MİYİM?
FEDERAL POLICE OF INVESTIGATION
UNITED STATES OF AMERICA
KAYIP KIZILDERİLİLER ÜZERİNDE ÇALIŞIYORUZ. BU, GÖRÜNÜŞTE NAMUSLU ADAMLAR TARAFINDAN AVRUPA'YA YAPILAN BİR TİCARET.

GÖRÜNÜŞE GÖRE BU ORTAK İLGİ ALANIMIZ. GÖRÜYORSUNUZ, OFİSİM ÇEŞİTLİ DAVALARLA İLGİLENİYOR VE BAZEN ONLARI ÇÖZMEK İÇİN HİZMETLERİMİN DIŞINDAKİ UNSURLARA BAŞVURMAK ZORUNDA KALIYORUM.
AMA SİZ BENDEN DAHA FAZLASINI BİLİYORSUNUZ.
ŞİMDİLİK. İSTERDİM Kİ...
VAN RHİNELANDER'IN SİZE TEKLİF ETTİĞİ İŞİ KABUL ETMENİZ.
TÜM BU İŞİN BAŞINDA OLDUĞUNUZU DÜŞÜNÜYORUZ VE İÇERİDEN BİZE BİLGİ VERECEK BİRİNE İHTİYACIMIZ VAR.
TAMAM, AMA NEDEN TRAPPER'LARI TUTUKLAMIYORSUNUZ?
SADECE VAN RHİNELANDER ÖNEMLİ, AMA ONUNLA TRAPPER'LAR ARASINDA HENÜZ BİR BAĞLANTI BULAMADIK. AÇIKÇASI SİZİN DIŞINIZDA.
BU GECE ONLARA KARŞI OLDUKÇA SERT BİR ŞEKİLDE MÜDAHALE ETMEMİZE NEDEN OLAN SİZDİNİZ.
NE DEMEK İSTİYORSUNUZ?
ÇOK İYİ ANLADINIZ. HER DURUMDA, ONLARI ÖZLEMEYECEĞİMİZİ DÜŞÜNÜYORUM.
NEDEN BEN? DEDENİZ Mİ SİZDEN BENİ KORUMANIZI İSTEDİ?
BAY RİNGLER, GÖRÜNÜŞE GÖRE NE KADAR DERİN BİR İŞE BULAŞTIĞINIZI ANLAMADINIZ. OKULDA DEĞİLİZ VE BEN SİZİN DADINIZ DEĞİLİM. AMA ŞUNU DÜŞÜNÜN: YA BİZE YARDIM ETMEYE KARAR VERİRSENİZ...
YA DA SİZE GARANTİ EDERİM Kİ BİR SONRAKİ KARŞILAŞMAMIZDA SİZİ TANIYACAĞIM, Kİ BU ÇOK DAHA FİZİKSEL OLABİLİR.

HÂLÂ BİR SEÇENEĞİN VAR: BİZİMLE OL YA DA BİZE KARŞI. AMA İKİNCİ SEÇENEK YAZIK OLUR, GERÇEKTEN YAZIK.
ŞİŞEM, STEVE! MASAM DA ÖYLE.
NEYE BULAŞTIĞINI BİLMİYORUM, BİLMEK DE İSTEMİYORUM. AMA BANA PEK RAĞBET GÖREN BİRİ GİBİ GÖRÜNÜYORSUN. BUNUN BAŞIMIZA BELA AÇMASINI İSTEMEM, ANLADIN MI?
EVET, EVET, SORUN YOK.
O SİLAHLAR ELLERİME İKİNCİ KEZ DÖNÜYORDU, SANKİ ORTAK KARANLIK GEÇMİŞİMİZİ HATIRLATMAK İSTER GİBİ. AMA BEN ONU ASLA UNUTMAYACAĞIMI BİLİYORDUM.

KENDİMİ MANİPÜLE EDİLMİŞ GİBİ HİSSETTİM, SANKİ KENDİ HAYATIMDAN MAHRUM BIRAKILMIŞ GİBİ. HER ŞEYİ BIRAKIP İNGİLTERE'YE DÖNMEK İSTEDİM. AMA ORADA ARTIK HİÇBİR ŞEYİM YOKTU VE HERKESİN İYİLİĞİ İÇİN BUNU KABUL ETMEM GEREKİYORDU.
IRISH
YETERSİZLİĞİMİN KANITINI VEREN O HİKAYEYE DAHA DA GÖMÜLMEKLE NE KAZANACAKTIM?
SINIRLARIMI FARK ETMİŞTİM, YA DA DAHA DOĞRUSU, ONLAR BANA BİRDEN ÇOK KEZ KENDİNİ GÖSTERMİŞTİ.
AMA SONUÇTA, BU DURUMDAN BİR FAYDA SAĞLAYABİLİR MİYDİM?
HELE Kİ PRİNSTON'IN TEKLİFİ, ANNEMİN KABİLESİNİ BULMAK İÇİN TEK FIRSATTI.
DÜŞÜNÜNCE, İPUÇLARI AZDI, DAHA DOĞRUSU YOKTU. PEKİ VAN RHINELANDER İÇİN ÇALIŞMAYI KABUL EDEREK NEYİ RİSKE ATACAKTIM?
DANS SALONUNUN SIRADAN BİR MÜŞTERİSİ OLMAYA GERİ DÖNMEK O KADAR DA KÖTÜ DEĞİLDİ, AMA YENİ İŞİMDEN KORKUYORDUM.
KABUL ETMEDEN ÖNCE EPEY ZAMAN GEÇECEKTİ.

ERTESİ SABAHIN ÇOĞUNU, ÇALIŞMA GECESİNİN YORGUNLUĞUNU ATMAK İÇİN UYUYARAK GEÇİRDİM.
YENİ BİR KIYAFET ALMAK, VAN RHINELANDER'IN BANA VERDİĞİ İLK GÖREVDİ. BANA YÜKLÜ BİR AVANS VERİP AÇIKLADIĞI GİBİ, BU BİR İMAJ MESELESİYDİ.
FACTORY C'O
CLOTHING
LIQUOR
ONA GÖRE İYİ BİR İMAJA SAHİP OLMAK BAŞARININ ANAHTARIYDI. BİRAZ PARA VE SÖZ KONUSU PARAYI VE NİHAYETİNDE KENDİ HAYATINI KONTROL ALTINDA TUTMAK İÇİN BİR SÜRÜ SİLAH DA CABASI.
TAEGIRL
TEA
FROM PA
INTREE
O ZAMAN BUNUN KOLAY OLABİLECEĞİNİ DÜŞÜNMÜŞTÜM, TEORİSİNİ KANITLAMAK İÇİN GEREKSİZ KARMAŞIKLIKLARA KAPILMADAN NE KADAR İLERİ GİDEBİLECEĞİNİ HAYAL EDEMEZDİM.
ŞİMDİLİK BENİM HAKKIMDA HİÇBİR ŞÜPHESİ YOKTU, YA DA EN AZINDAN KENDİMİ BUNA İKNA ETMEYE ÇALIŞIYORDUM. VE BAŞARIYORDUM DA, BELKİ DE FAZLA İYİ.
DOĞRU SEÇİMİ YAPTIĞINIZI SÖYLEMEME GEREK YOK. YÜRÜMEYE DEVAM EDİN. NE DİYORSUNUZ?
EHM... PEK SAYILMAZ. VAN RHINELANDER ÖĞLEDEN SONRA İLK İŞ OLARAK KENDİSİNE UĞRAMAMI VE AKŞAM ONUNLA BİRLİKTE WALLAS ADINDA BİRİNİN EVİNE GİTMEMİ SÖYLEDİ, YA DA ÖYLE BİR ŞEY.
WALLAS! ÇOK SAYIDA BAĞLANTISI OLAN ESKİ BİR İŞ ADAMIDIR. SERVETİNİ AVRUPA VE AFRİKA'DA ÇEŞİTLİ VE BİR O KADAR DA GİZEMLİ TİCARETLER SAYESİNDE KAZANMIŞTIR.
ARTIK SAYGIN BİR BEYEFENDİ VE HEM ARKADAŞLIĞI HEM DE YEMEKLERİ ÇOK RAĞBET GÖRÜYOR.
VAN RHINELANDER'IN MALINI PİYASAYA SÜRMEK İÇİN ONUNLA ORTAKLIK KURMASINA ŞAŞIRMAM. BİZİ ONLARI TUZAĞA DÜŞÜRMEYE YARAYABİLECEK HER ŞEYE DİKKAT EDİN.
TAMAM.
AMA AYNI ZAMANDA DİKKATLİ OLUN. VAN RHINELANDER BİZİMLE İŞBİRLİĞİ YAPTIĞINIZI ÖĞRENİRSE SİZE NE YAPACAĞINI TANRI BİLİR. İYİ ŞANSLAR!
TEŞEKKÜRLER

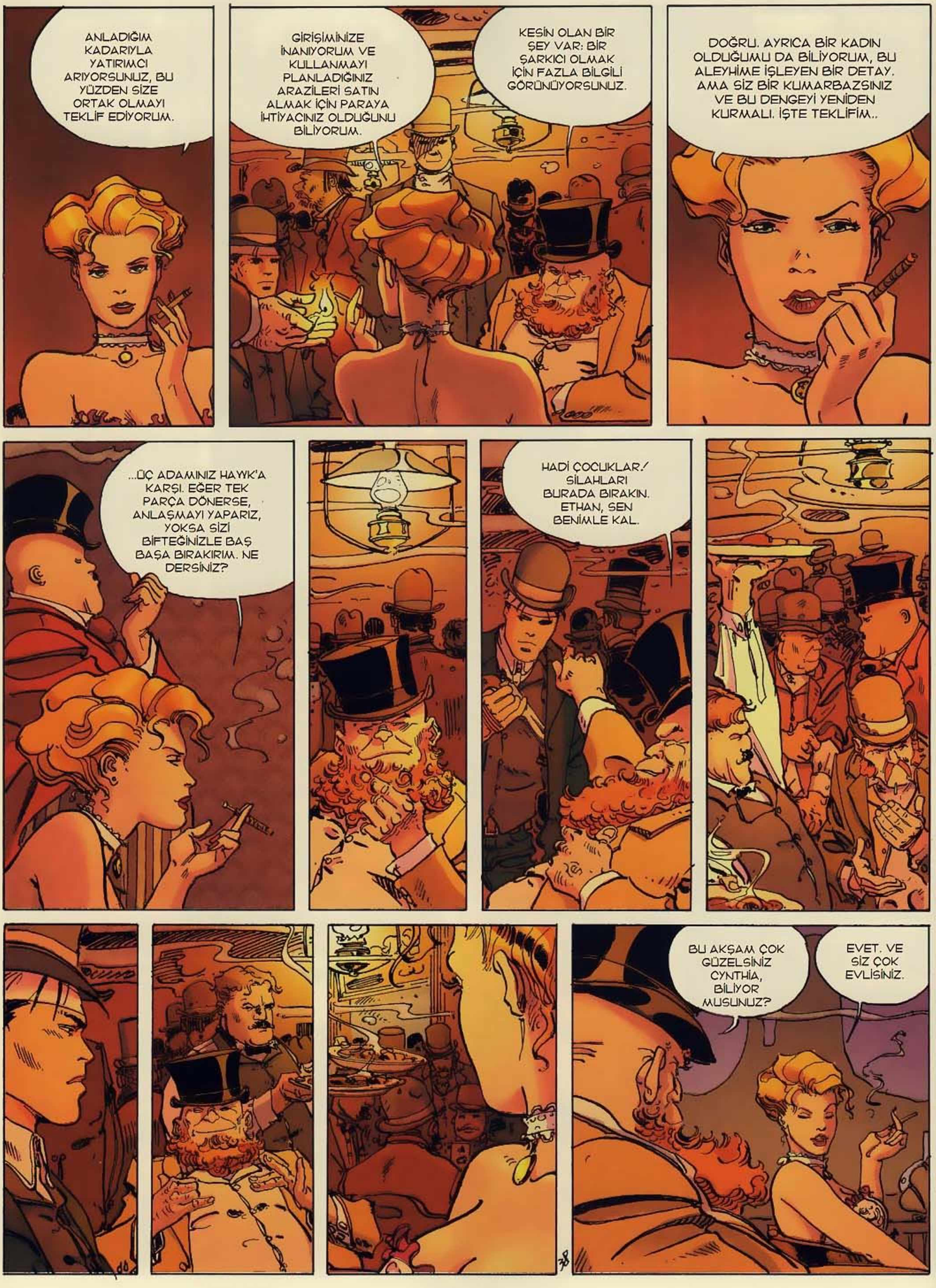
ETHAN! EVİME HOŞ GELDİN.
GİR! SENİ AİLEMLE TANIŞTIRMAK İSTİYORUM.
SNEK, BOB VE JERRY'Yİ ZATEN TANIYORSUN...
BU, EŞİM DOROTHY.
BUNLAR DA ÇOCUKLARIM: TOM, LYLY VE PAULA. BÜYÜKANNEM, KARDEŞİM MİKAEL VE EŞİ SONYA.
VE BU DA ONLARIN KIZI ELİSABETH.
TATLIM, ÇOCUK TÜM BU TANIŞTIRMALARDAN KAFASI KARIŞTI. BİZİ TANIMAK İÇİN ZAMANI OLACAK...
HER NEYSE, ARAMIZA HOŞ GELDİNİZ, BAY SPRINGLER.
HAKLISIN, AŞKIM.
GEL, ETHAN, SİZİ EVİ GEZDİREYİM. GİTMEDEN ÖNCE DAHA BAYAĞI ZAMANIMIZ VAR.
33

EHM... BAY VAN RHINELANDER, SORUM SİZE APTALCA GELEBİLİR AMA... TAM OLARAK NE YAPMALIYIM?
BANA DİĞERLERİNİN YAPTIĞI GİBİ 'PADRONE' YA DA İSTERSEN 'VAN' DE. ÇOK ÖNEMLİ BİR İŞ İÇİN BİR ARKADAŞIMI ZİYARETE GİDECEĞİZ. SEN BENİM KORUMAMSIN, HER ŞEYİN YOLUNDA GİTMESİNİ SAĞLAMALISIN. SİLAHLARIN VAR MI?
EVET, BENDE VAR, AMA...
ENDİŞELENME, OLDUĞUNDA NE YAPACAĞINI BİLİRSİN. DİĞERLERİNİ DİKKATLE İZLE, ONLAR NE YAPIYORSA SEN DE ONU YAP, HER ŞEY YOLUNA GİRECEK, TAMAM MI?
TAMAM, VAN...
İYİ, GELDİK.
BU GARİP. WALLAS, MİSAFİRLERİNİ KARŞILAMAYAN BİRİ DEĞİLDİR.
ÖNDEN GİDİYORUM, PATRON.
34

WALLAS, MİSAFİRLERİ BÖYLE Mİ KARŞILIYORSUN?
PATRON
GELİP GÖRMELİ!
35
WALLAS!

YENİ OLDU. HÂLÂ SICAK.
HİÇBİR ŞEYE DOKUNMAYIN!
ELLER YUKARI!
APTALLIK YAPMAYIN, SİLAHLARI BIRAKIN!
TAMAM, TAMAM! SAKİN OLUN. SİLAHLARI İNDİRİN, ÇOCUKLAR.
BAY VAN RHINLANDER! SİZİ BURADA BULMAK OLDUKÇA İLGİNÇ.
MÜFETTİŞ, İYİ AKŞAMLAR. BU KADAR ÇABUK ORTAYA ÇIKMANIZDAN, SİZİN VE ADAMLARINIZIN BİZ GELMEDEN ÖNCE BURADA OLDUĞUNUZU ANLIYORUM. BU YÜZDEN EMİNİM Kİ BİR HATA YAPMAYACAK VE GİTMEMİZE İZİN VERECEKSİNİZ...
DOĞAL OLARAK AVUKATIM YARIN BÜRONUZA GELİP TÜM SORULARINIZI CEVAPLAYACAK. GÖRÜŞÜRÜZ!
PEKALA. ŞİMDİLİK GİTMELERİNE İZİN VERİN.
36

ÇOK UZUN BİR SÜRE KİMSE KONUŞMADI.
KIZILDERİLİLERDİ! DAHA ÖNCE BUNA BENZER BİR SAHNE GÖRMÜŞTÜM: BİR IROKUA RİTÜELİ... VE SADECE BEYAZLARA SALDIRMAMIŞLARDI!
GERÇEKTEN YAZIK, POTANSİYEL BİR YATIRIMCI EKSİLDİ! AMA SANIRIM YAŞLI WALLAS, ALIŞKANLIKLARINA LAYIK BİR CEZA ALDI...
AMA BENİ EN ÇOK RAHATSIZ EDEN ŞEY, FEDERAL DOSTLARIMIZIN PES ETMEYECEK OLMASI. HAYDİ, AKŞAMIMIZI MAHVETMEYELİM VE BU GECEDEN FAYDALANALIM.
VAN RHINELANDER, PRINSTON VE ADAMLARININ İŞİNDEN HABERDARDI. PEKİ BENİ DE BİLİYOR MUYDU? O AKŞAM HİÇBİR ŞEY BELLİ ETMEDİ. OYUNUNU SONUNA KADAR GİZLEMEK KARAKTERİNDE VARDI. AMA EN AZINDAN BİR KONUDA BİZDEN FARKLI DEĞİLDİ VE O KONU CYNTHIA'DAN BAŞKASI DEĞİLDİ.
BEŞ BİFTEK, PATRON, ÇOK AZ PİŞMİŞ. VE EN İYİ ŞARABINI.
ONUN CAZİBESİNDEN BENİM DE KAÇAMAYACAĞIMI ANLAMAM İÇİN O AKŞAMI BEKLEMEM GEREKTİ.
İYİ AKŞAMLAR, BAYLAR.
SEVGİLİ DOSTUM
BU BİR ONUR. SİZE BİR ŞEY İKRAM EDEBİLİR MİYİZ?
ASLINDA SUNACAK BİR ŞEYİ OLAN BENİM.


ANLADIĞIM KADARIYLA YATIRIMCI ARIYORSUNUZ, BU YÜZDEN SİZE ORTAK OLMAYI TEKLİF EDİYORUM.
GİRİŞİMİNİZE İNANIYORUM VE KULLANMAYI PLANLADIĞINIZ ARAZİLERİ SATIN ALMAK İÇİN PARAYA İHTİYACINIZ OLDUĞUNU BİLİYORUM.
KESİN OLAN BİR ŞEY VAR: BİR ŞARKICI OLMAK İÇİN FAZLA BİLGİLİ GÖRÜNÜYORSUNUZ.
DOĞRU. AYRICA BİR KADIN OLDUĞUMU DA BİLİYORUM, BU ALEYHİME İŞLEYEN BİR DETAY. AMA SİZ BİR KUMARBAZSINIZ VE BU DENGEYİ YENİDEN KURMALI. İŞTE TEKLİFİM..
...ÜÇ ADAMINIZ HAYYK'A KARŞI. EĞER TEK PARÇA DÖNERSE, ANLAŞMAYI YAPARIZ, YOKSA SİZİ BİFTEĞİNİZLE BAŞ BAŞA BIRAKIRIM. NE DERSİNİZ?
HADİ ÇOCUKLAR! SİLAHLARI BURADA BIRAKIN. ETHAN, SEN BENİMLE KAL.
BU AKŞAM ÇOK GÜZELSİNİZ CYNTHIA, BİLİYOR MUSUNUZ?
EVET. VE SİZ ÇOK EVLİSİNİZ.

HARİKA! ORTAĞIM, BU İŞE NE KADAR PARA YATIRABİLİRSİNİZ?
BUNU SAKİNCE KONUŞMAK DAHA İYİ...
TAMAM. ETHAN, GİT VE DİĞERLERİNİN HALA SAĞLAM OLUP OLMADIĞINA BAK. İYİYSE, ONLARA BARA GİTMELERİNİ SÖYLE. SEN GERİ DÖNEBİLİRSİN, BU AKŞAM SANA İHTİYACIM KALMADI. YARIN ÖĞLEN EVİME GEL, SANA UZMANLIK ALANIMDAN BİR ŞEY TADIRACAĞIM.
PEKİ, EFENDİM!
JOLLY PRIXY
QUEEN OF FATLAND
NASIL GİDİYOR?
HARİKA! DEVAM ETSEYDİK, SERT ADAMI AĞLATACAKTIK!
PATRON DEDİ Kİ... YANİ, BARA GİTMENİZİ İSTİYOR.
EVET, EVET! TOPARLANMAK İÇİN BİZİM DE İHTİYACIMIZ VAR!
PEKİ, YARINA ÖYLEYSE...
EVET, AYNEN ÖYLE!
KALMAMIN DAHA İYİ OLUP OLMAYACAĞINI BİLMİYORDUM. BEN DE ÇAĞRILMADIĞIM İÇİN BANA KIZDIKLARINI DÜŞÜNDÜM. HENÜZ ONLARDAN BİRİ DEĞİLDİM, BU KESİNDİ.
SONUÇTA, O BENİM İLK GÜNÜMDÜ.
OF
E ÖYLEYSE, BAY RINGLER?
THE WORLD'S FA

GÜZEL BİR AKŞAM, DEĞİL Mİ?
VAN RHİNELANDER'IN O KAÇIRMA OLAYLARIYLA HİÇBİR İLGİSİ YOK. BENCE O İŞİN ARKASINDA WALLAS VARDI.
BİLİYORUM. BİRAZ YÜRÜYELİM Mİ?
BUNU ANLAMANIZA NE SEBEP OLDU?
WALLAS'IN EVİNE VARDIĞIMDA, KAPININ ALINLIĞINDA BAŞ HARFLER GÖRDÜM. HEMEN HATIRLAMADIM AMA ONLARI TUZAKÇILARIN ININ YANINDAKİ ARABADA GÖRMÜŞTÜM, O AKŞAM... NEYSE, ZATEN BİLİYORSUNUZ.
BU AYRINTIYI BANA DAHA ÖNCE SÖYLESEYDİNİZ DAHA İYİ OLMAZ MIYDI, SİZCE DE ÖYLE DEĞİL Mİ?
TAMAMEN YANILMIŞIZ. KAÇIRMALARIN KIŞKIRTICISI WALLAS'MIŞ AMA GÖRÜNÜŞE GÖRE ÇOK DAHA FAZLA YANILMIŞIZ.
TUZAKÇILAR... ONLARI ŞİMDİ TUTUKLAYABİLİRSİNİZ, DEĞİL Mİ? SANIRIM HER ŞEYİ AÇIKLAYABİLİRLER.
BU KADAR HIZLI NEREYE GİTTİĞİMİZİ SANIYORSUNUZ BAY RİNGLER? SORULARINIZA BAZI CEVAPLAR ARIYORUZ.
D. COGER SHIPJOINER
D. COGER. SUN SHIPJOINERS
DIRILD JOHN
SANIRIM SAL VE VİNK'LE DAHA ÖNCE TANIŞTINIZ.
EVET. TRAPPER'I YAKALAMAYI BAŞARDILAR MI?

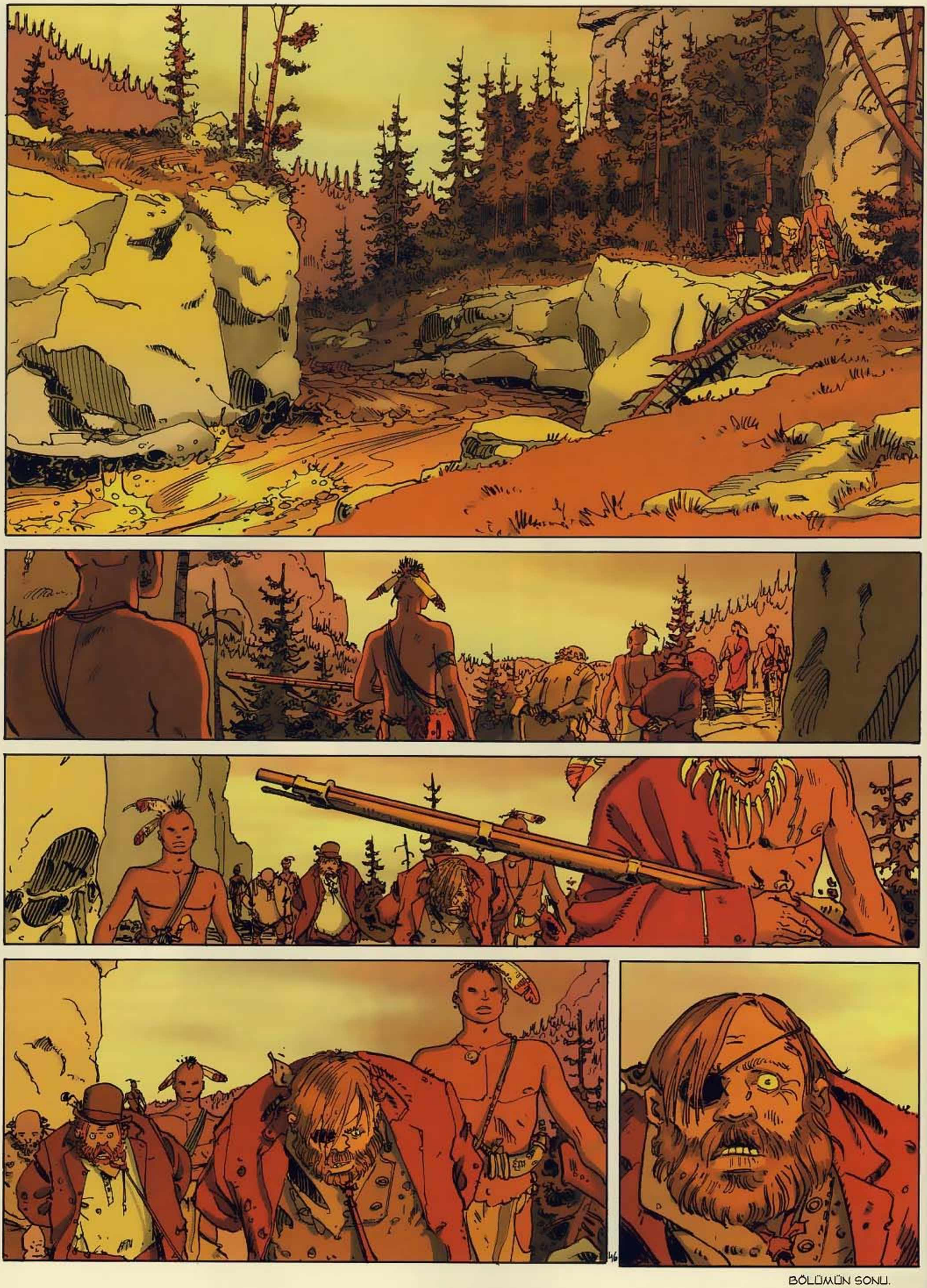
SİZİ HEMEN UYARMAK İSTERİM: HAYAL KIRIKLIĞINA UĞRAMA RİSKİNİZ VAR. ŞAŞIRMIŞ, TİKSİNMİŞ, ŞOKE OLMUŞ, AMA HAYAL KIRIKLIĞINA UĞRAMIŞ.
İKK
NE...?!
KOKU İÇİN BAŞKA BİR MENDİLİM VAR, İSTERSENİZ.
UYARMIŞTIM.
41

& SON SHIPJOINERS.
BEURK
KUFF
BEUUH
İÇERİDE NE YAPIYORLARDI?
WALLAS, TRAPPER'LARDAN KIZILDERİLİLERİ İSTİYORDU AMA MAL CANLI GELMİYORDU. ONA MUTFAĞININ TÜM ŞEHİRDE ÇOK ÜNLÜ OLDUĞUNU SÖYLEMİŞ MİYDİM?
EVET, AMA...
CITY BEW-YWFK
ADAMLARIM WALLAS'IN EŞYALARI ARASINDA BİR SEYAHAT GÜNLÜĞÜ BULDU. ÖZELLİKLE, ÇOK TUHAF BİR AFRİKA KABİLESİNDE KALDIĞI SIRADA İLK KEZ İNSAN ETİ TATTIĞI YAZIYOR. TÜM DETAYLAR VAR, HATTA ÇEŞNİ TÜRÜ BİLE. GÖRÜNÜŞE GÖRE O TÜR YEMEKTEN HOŞLANMIŞTI.
İĞRENÇ.
SERVİSLERİMİZ, ZİYARET ETTİĞİ HER ŞEHİRDEKİ DİĞER GİZEMLİ KAYBOLMA VAKALARIYLA KARŞILAŞTIRMALAR YAPTI. VE SIRRINI BÖYLE ÇÖZDÜK.
PEKİ TRAPPER?
E. KNOX
ADAMLARIM GELDİĞİNDE KAPI KIRILMIŞTI VE KİMSE YOKTU... KAYBOLMUŞLAR! ŞİMDİ GEÇMİŞTE KALMIŞ OLMALARINA ŞAŞIRMAM.
BU HİKAYEDEKİ EN KOMİK ŞEY, BU ŞEHRİN SAKİNLERİNİN ÇOĞUNUN KIZILDERİLİLERİ HAYVAN OLARAK GÖRMESİ, AMA SANIRIM HİÇBİRİNİN ETLERİNİ YEMEK AKLINA GELMEMİŞTİR... YİNE DE WALLAS ONLARA BİRDEN FAZLA KEZ TATTIRMIŞ OLMALI.
ÇOK ÜZGÜNÜM, PEK YARDIMCI OLAMADIM.
KENDİNİZİ DÜZELTMELİSİNİZ! SİZİ BURAYA KADAR TAKİP EDEREK BU YERİ KEŞFEDEBİLDİK. AMA GÖRÜNÜŞE GÖRE ÇOK BEKLEDİK. BELKİ HAKLIYDINIZ VE TRAPPER'LARI HEMEN TUTUKLAMALIYDIK. WALLAS KESİNLİKLE HÂLÂ HAYATTA OLURDU VE MUHTEMELEN HAPİSTE DE.
SİZ ÖYLE DİYORSANIZ...

BU DAVA KAPANDI, AMA ARTIK MAFYAYA SIZDIĞINIZA GÖRE, SİZE RESMİ OLARAK BAŞKA DAVALAR VERMEK İSTERİM. GÖRÜYORSUNUZ, UZUN ZAMANDIR VAN RHINELANDER'I TUZAĞA DÜŞÜRMEYE ÇALIŞIYORUZ VE SİZİ ÇOK BEĞENDİĞİ VE SİZİN YETENEKLERİNİZ OLDUĞU İÇİN, AJANSA KATILMAK İSTERSENİZ SİZİ MEMNUNİYETLE KARŞILARIZ.
İŞTE BENİM BİLETİM.
HİÇ DENEYİMİM YOK, YAPABİLECEĞİMDEN EMİN DEĞİLİM...
BUNU UZUN VADELİ BİR YATIRIM OLARAK DÜŞÜNÜN.
BİR KEZ DOĞRU SEÇİMİ YAPTINIZ, AYNI ŞEKİLDE DEVAM ETMEKTE FAYDA VAR.
VAN RHINELANDER ONU İZLEDİĞİNİZİ BİLİYOR MU?
EVET, AMA HER ŞEYİ BİLMİYOR. İYİ GECELER, BAY RINGLER.
İŞTE O AN, TOPLADIĞIM BİRKAÇ İPUCUNU BİRBİRİNE BAĞLAMA UMUDUMU TAMAMEN KAYBETTİM. ODAMDA BULDUĞUM HİNTLİ SONSUZA DEK SESSİZ KALACAKTI.
PRINSTON VE VAN RHINELANDER İÇİN ÇALIŞMAK, BAŞKA İPUÇLARI BULMANIN EN İYİ YOLU GİBİ GÖRÜNÜYORDU. EN AZINDAN ŞİMDİLİK.
SONUÇTA, ARAŞTIRMAM İÇİN DAHA FAZLA FIRSATA SAHİP OLMAK FAZLA OLMAZDI.
BUNU UMUT ETMEYE HAKKIM VARDI.

PRINSTON'UN BİLETİNDE SADECE BİR TERZİ DÜKKANININ ADRESİ VARDI.
FLAG FACTURY
BERSTEIN x SON
1874 F.D.IGHY PRESSIRE I
WANTED DEAD or ALIVE JOHN PAULINE
YİNE BİR KURGU.
ETHAN, AŞAĞIDA MISIN?
DEĞİŞTİRİLEMEYECEK SEÇİMLER VARDIR. SADECE BUNU BİLMEYİZ.
PRINSTON GELİŞİNİ HABER VERDİ. GEL, SENİ EKİPLE TANIŞTIRAYIM, SONRA GİDİP BİRKAÇ EVRAK DOLDURURUZ, KÜÇÜK BİR NAMUS YEMİNİ VE GRUBA KATILACAKSIN.
CEDÈ MEGLIO
EHM... PRINSTON BURADA DEĞİL Mİ?

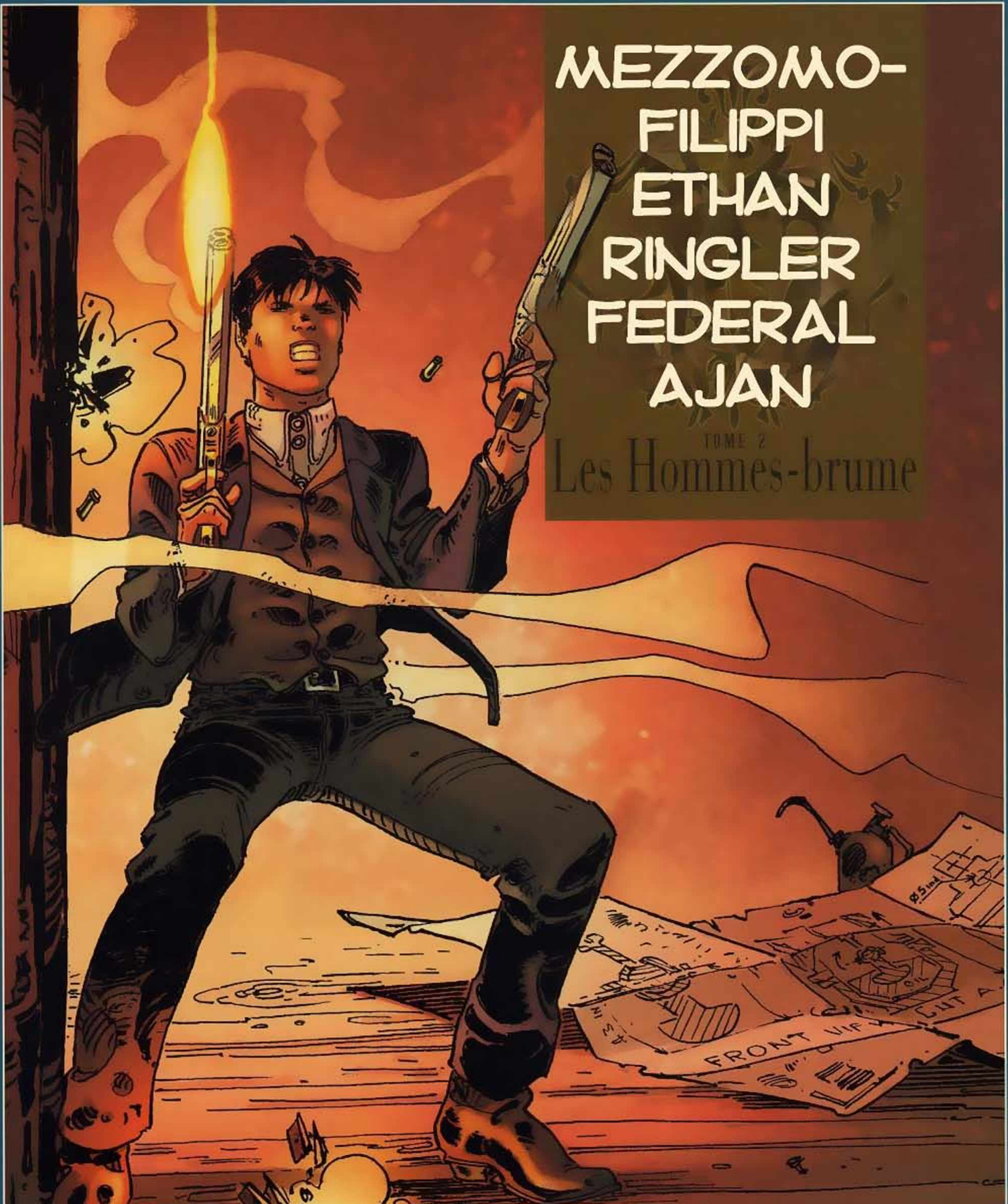
HAYIR, GÖREVDE. SENİ KARŞILAMAM VE HER ŞEYİ ANLATMAM İÇİN BENİ GÖREVLENDİRDİ.
İŞTE ROZETİN.
BİR SANİYE BEKLE, BİR RAPOR DOLDURMAM GEREKİYOR. BUGÜN ÇOK MEŞGULÜM.
TAMAM.
ETHAN, GELİYOR MUSUN?
EVET, GELİYORUM.
BİR GÜN BANA SİLAHLARINI NEREDEN BULDUĞUNU SÖYLEMELİSİN! KISKANIYORUM.
GÜZEL BİR HİKAYE DEĞİL AMA BELKİ ANLATIRIM.



BÖLÜMÜN SONU.

MEZZOMO-FILIPPI
ETHAN RINGLER SİS ADAMLARI

ÇEVİRİ ISABELLA DONATO
YAZI SİMONE CAMPİSANO
STUDİO RENOİR İÇİN



SİS ADAMLARI'NIN ORİJİNAL KAPAĞI.

BENİM ADIM TECUMSKA, AMA HER ZAMAN BÖYLE DEĞİLDİ. HAYATIMDA BİRÇOK KİMLİĞİM OLDU. BİRİ VAN RHINELANDER VE ADAMLARIYLA KULLANDIĞIM KİMLİKTİ. O ZAMANLAR İKİ İSMİM VARDI: BİRİ ONLAR İÇİN, DİĞERİ FEDERAL POLİS İÇİNDE BENİ ÇAĞIRDIKLARI İSİM. İKİ İSİM, İKİ HAYAT, KAYBOLMAMAK İÇİN YÜRÜMEM GEREKEN İKİ YOL.
BAY VAN RHINELANDER, DAVET İÇİN TEŞEKKÜRLER. AKŞAM YEMEĞİ HARİKAYDI, HANIMEFENDİ.
HADİ CYNTHIA, BANA VAN DE. DOROTHY GERÇEKTEN MÜKEMMEL BİR AŞÇI.
O ÇOK YÖNLÜ HAYATTA BİRÇOK ŞEY BENİM İÇİN YENİYDİ VE KISA BİR SÜREDİR YAŞIYORDUM. BİR ANLAMDA KENDİMİ EVİMDE HİSSETMEYE BAŞLIYORDUM, AMA SADECE BİR ANLAMDA. ANCAK ÖDENMESİ GEREKEN BİR BEDEL VARDI, ÇÜNKÜ BİR ROLÜM VE TAMAMLAMAM GEREKEN İLK BİR GÖREVİM VARDI.
AH HAYIR, BU AKŞAM HER ŞEYİ SONIA HAZIRLADI, ONUNLA İLTİFAT ETMELİSİNİZ.
O ZAMAN İKİNİZİ DE TEBRİK EDERİM, BEN BÖYLE BİR ŞEY YAPAMAZDIM.
BELKİ, AMA SİZİN BAŞKA KAYNAKLARINIZ VAR.
YİNE DE, TEHLİKELİ KABUL EDİLEN BİR ADAMIN HAYATINI PAYLAŞMANIN HEYECAN VERİCİ BİR YANI VARDI. İYİLİK VE KÖTÜLÜK ARASINDAKİ ÇİZGİNİN NE KADAR İNCE OLDUĞUNU GÖRMEK MÜMKÜNDÜ. O ELLE TUTULAMAZ SINIRIN NE KADAR KIRILGAN OLDUĞUNU DÜŞÜNEBİLİR VE BELKİ DE ONU AŞABİLİRDİM.
KAYNAKLARDAN BAHSETMİŞKEN, VAN...
SONUNDA BAY BENZ'İN YATIRIM PROJELERİMİZLE NE İLGİSİ OLDUĞUNU ÖĞRENECEK MİYİZ?
KONUYU KAÇIRMADIĞINIZI GÖRÜYORUM VE SORULARINIZIN NEDENİNİ ANLIYORUM. ONUNLA TANIŞTIĞIMDA...
...HANS UÇABİLEN BİR BUHAR MAKİNESİ YAPMAYA ÇALIŞIYORDU.

BÜYÜLEYİCİ! AMA DEVAM ETMEDEN ÖNCE, BELKİ YEĞENİNİZ VE ETHAN'I SELAMLAYABİLİRİZ.
EMİNİM ONLAR BİRAZ HAVA ALMAYI TERCİH EDERLER.
DOĞRU. ETHAN VE ELISABETH, AKŞAMIN TADINI ÇIKARIN!
KALMAK BENİM İÇİN SORUN DEĞİL, EFENDİM.
HADİ ETHAN, BIRAKALIM İŞLERİNİ KONUŞSUNLAR! AYAKLARININ ALTINDA DOLAŞMAYALIM.
GELİYOR MUSUN, SONYA? EMİNİM ADAMLAR BİR SİNDİRİM İÇKİSİ VE SNEK DE BENİM KAHVEMDEN BİRAZ İSTER.
SANIRIM KIZIM, KOCANIZIN YENİ GÖZDESİNE İLGİ DUYUYOR.
ETHAN'IN ONDAN HOŞLANDIĞI DOĞRU, AMA BENCE CYNTHIA'NIN YANINDA SÖNÜK KALIYOR! BİZ DE ÖYLE, ÜSTELİK.
SENİ RAHATLATACAKSA, BENCE NE MİKAEL NE DE VAN ONU İKNA EDEBİLİR. SADECE GÜZEL VE ZEKİ DEĞİL, AYNI ZAMANDA YETENEKLİ... ÇOK YETENEKLİ.
...SONUNDA BANA O İYİ GÖRÜNEN PATENTE YATIRIM YAPMAM İÇİN İŞE ORTAK OLMAYI TEKLİF ETTİ. KABUL ETTİM.
GÖRÜNEN O Kİ AMCAM ONDAN HOŞLANIYOR. ADAMLARINI AKŞAM YEMEĞİNE DAVET ETMESİ ÇOK NADİRDİR.
İTİRAF EDİYORUM, GENELLİKLE ÇOK SIKILIRIM.
...BİLGİ EDİNDİKÇE... İLERLEMİŞ... ARAŞTIRMALAR... OLASI ÇIKIŞLAR... SORULAR... BEN... FİNANSE ETMEK... PATENT... GERÇEK BİR GİRİŞİM...
ANLIYORUM.
..KOYDU... PARA... İŞ... BAŞARILI OLSA... BIRAKARAK.. İLGİLENMEK... KORUDUĞU KİŞİ...
BU MEVSİM İÇİN HAVA SICAK, DEĞİL Mİ? TERDEN SIRILSIKLAM OLDUM.
EVET, EVET, HAVA SICAK...

BEYLER, KİMSE BİR SİNDİRİM İÇKİSİ İSTEMEZ Mİ?
BEN DEĞİL, HANIMEFENDİ. AMA MÜKEMMEL KAHVENİZİ MEMNUNİYETLE İÇERİM.
ÇOK LEZZETLİYDİ, HANIMEFENDİ! ACABA BİRAZ TAVŞAN KALDI MI? SADECE BİR TADINA BAKMIŞTIM.
KORKARIM HAYIK SON PARÇAYI ALDI, BOB.
JOHN D. ROCKEFELLER VE STANDARD OIL COMPANY OF OHIO CEHENNEME GİDEBİLİR! BİZİ KORKUTAMAZLAR!
GÖRÜYORSUN CYNTHIA, İŞTE SANAYİ DEVRİMİ'NİN ŞAFAĞI!
PEKİ ÇALIŞMALARINIZ NE AŞAMADA?
HADİ HANS! BAYAN LİVİNGSTON'A ARAŞTIRMALARINI GÖSTER! SONUÇTA MUCİT SENSİN!
EVET, BAY VAN RHİNELANDER, HEMEN...
GÖRÜNÜŞE GÖRE VARLIĞIM SİZİ SIKIYOR. AMCAM İÇİN Mİ ENDİŞELENİYORSUNUZ YOKSA YENİ ORTAĞINIZ İÇİN Mİ? DOĞRU, O BENDEN DAHA FAZLASINI SUNABİLİYOR!
HAYIR, HAYIR! SADECE DALMIŞTIM! ÖZÜR DİLERİM. NE DİYORDUNUZ?
SİZE TERİMİ SİLMEME YARDIM ETMENİZİ RİCA EDİYORDUM... ÇOK MU ŞEY İSTİYORUM?
AMA... BELKİ DE...

ÖNEMLİ DEĞİL! BİR CENTİLMEN GİBİ DAVRANMAYI BİLEN BİRİNİ BULACAĞIM!
AMA...
SAKIN BENİ TAKİP ETMEYE KALKMA, SENDEN BIKTIM!
BAYAN!
ISRAR ETME! İYİ AKŞAMLAR, TERBİYESİZ HERİF!
DOĞRUSU, HER ŞEY YOLUNDA DEĞİL AMA...
..MOTOR DÜN SABAH YEDİ SANİYE ÇALIŞTI!
BU, BAŞARMAK ÜZERE OLDUĞUMUZUN İŞARETİ.
OLAĞANÜSTÜ!
YANİ, SONRA SİLİNDİRİ AYARLAMAK, BAŞKA TESTLER YAPMAK, KABİNİN İŞLEVSEL OLDUĞUNU DOĞRULAMAK GEREKECEK VE...
TAMAM, HANS, DAHA YAPILACAK ŞEYLER VAR! AMA EN AZINDAN BİZE BU PROJEYLE İLGİLİ GÖSTERECEK BİR ŞEYİN VAR MI?
HER HALÜKARDA ÇOK GÜZEL BİR PROJE.
KUSURA BAKMAYIN, AMA LABORATUVARIMDA DAHA RAHATIM. O YÜZDEN...
PATRON! PATRON!
BİR SORUNUMUZ VAR!
LABORATUVAR, PATRON!
BAZI ADAMLAR KAPIYI ZORLAYARAK GİRDİ, HÂLÂ İÇERİDE OLDUKLARINI DÜŞÜNÜYORUM!

İMKANSIZ. BEN KENDİM KİLİTLEDİM...
KAÇ KİŞİLER?
BİLMİYORUM. YOLDAN İÇERİDE GÖLGELER GÖRDÜM. YAKLAŞMAK İSTEDİM AMA SONRA TAKVİYE ÇAĞIRMANIN DAHA İYİ OLACAĞINI DÜŞÜNDÜM.
İYİ YAPTIN. GİT DİĞERLERİNİ ÇAĞIR!
BU BİR FELAKET! PATENTİ ALMAMALILAR!
LABORATUVARDA BİZDEN ÇALIP BAŞIMIZA BELA AÇABİLECEK BU KADAR ÖNEMLİ NE VAR?
EHM... YANIMDA SON PROJELER VE ARAŞTIRMALAR VAR AMA ORADA BAŞKA DENEYLERİN VERİLERİ VE ÇİZİMLER DE VAR...
AT ARABASINI GETİRİN! ETHAN VE SNEK BENİMLE! SİZİNLE AŞAĞIDA BULUŞURUZ! CYNTHIA, SEN BURADA KAL! TEHLİKELİ OLABİLİR.
BU TARTIŞMAYA KAPALI!
YATIRIMIMI KORUMAK İSTİYORUM VE LABORATUVARI ZİYARET ETMEK, BAY BENZ'İN PLANLARINDAN KESİNLİKLE DAHA ÖĞRETİCİ OLACAKTIR.
NASIL İSTERSENİZ, AMA KORKARIM Kİ VARDIĞIMIZDA KORUYACAK PEK BİR ŞEY KALMAYACAK.
O HALDE KORKACAK BİR ŞEY YOK!
CYNTHIA'NIN SIRA DIŞI BİR KADIN OLDUĞUNU BİLİYORDUM, BU ONUN VAN'LA ORTAK OLMASINI SAĞLAMIŞTI, AMA NE KADAR BENZEDİKLERİNİ ANLAMAMIŞTIM. İKİSİ DE BENİ BÜYÜLÜYORDU: O, HER ŞEYE HÜKMETME YETENEĞİYLE...
O, HİÇ ŞÜPHESİZ BECERİKLİ BİR KADIN,
SADECE GEREKLİ OLAN...
...O İSE DÜNYAYA KENDİNİ KABUL ETTİRMESİNİ SAĞLAYAN ZARAFET VE GÜCÜYLE.

VAN RHINE-LANDER'LA HENÜZ BAŞLARDAYDIM VE O ZAMANA KADAR YAPACAK PEK BİR ŞEYİM YOKTU: SADECE HAREKETLERİ TAKİP ETMEK VE SNEK'İN TAVSİYELERİNİ DİNLEMEK.
SHEET BRASS, TUBE, WIRE AND BRASS GOODS.
BUNDAN KURTULMUŞTUM AMA BİR ŞEYLER EKSİKTİ. SANIRIM HER ŞEYİN HAREKETE GEÇECEĞİ ANI GİDEREK DAHA SABIRSIZLIKLA BEKLİYORDUM. BELKİ MERAKTAN, KESİNLİKLE UMURSAMAZLIKTAN.
GÖRÜNÜŞE GÖRE KİMSE KALMAMIŞ, EFENDİM!
OSS
HER YERİ KONTROL ETTİN Mİ?
HAYIR, ÜST KATLAR DURUYOR, ALMALARI GEREKENİ ALIP KAOSU BIRAKTILAR.
GİDİP BİR GÖZ ATALIM!
LIVERY
BUNUN AKILLICA OLMADIĞINDAN KORKUYORUM, EFENDİM...
İSTERSEN, ÖFKEYLE SİLAHLANIR, SAĞDUYUYU SANA BIRAKIRIM, SNEK.
HER YERİ ARAYIN ÇOCUKLAR! SÜRPRİZ İSTEMİYORUM!
ONU GÖRMEK ANLAMAMA PEK YARDIMCI OLMUYOR...
NEYSE Kİ HER ŞEYİ YAĞMALAMAMIŞLAR! EN AZINDAN ÖYLE UMUYORUM...
ETHAN, YUKARI ÇIK!
TAMAM!

BLAM
PAW
PAW
BLAM
DİKKAT ET, PATRON.!
PAW AW
BLAM
Piuu
TCHAK
PAW BLAM
PAW
PAW
PAW AW
YUKARI ÇIKIN./ ONLARI BULUN VE ATEŞ EDİN./
BLAM
BLAM
BLAM
PAW
TZING
PAW PAW
PAW
PAT
ETHAN, NE HALT EDİYORSUN?./ YARALI MISIN?
Piuu
ETHAN, BİR ŞEY Mİ GÖRÜYORSUN?
Piuu

PIUU
PAW
PAW
KRR
KRR
PAW
PAW
PAW
-AW
PAW-AW-PAW-PAW
PIUU
MIOUU
PAW
PAW
AW
PAW
PAW
PAW
KLIK
KLIK
HADİ!
ÖLDÜRME ONU!

PAW
KAHRETSİN! TOM'U YAKALADILAR!
SIK KULLANMAZSIN, AMA KULLANDIĞINDA FARK YARATIRSIN!
YUKARIDA, YANINDA KİMSE YOK MUYDU?

BİR ADAM VARDI AMA KAÇMAYI BAŞARDI.
TOPLARINLA ONU VURAMADIN MI?
BEN DE ONLARI YENİDEN DOLDURMALIYIM.
İLK BAKIŞTA YENİ GELENLER GİBİ GÖRÜNÜYORLAR. EN AZ DÖRT ÖLÜ VE BİRİ KAÇMIŞ, KESİNLİKLE LİDER! İRLANDALI OLDUKLARINA YEMİN EDEBİLİRİM AMA YANLARINDA HİÇBİR BELGE YOK.
EMİN OLMAK İÇİN BİRİNİ CANLI BIRAKMALIYDIK...
BÜTÜN BUNLARIN ARDINDA KİM OLDUĞUNU BULMALIYIZ, SNEK! VE HANS'I GETİR, NE ALDIKLARINI BİLMEK İSTİYORUM...
BURADA KALIP YETKİLİLERİ BEKLEYİP ŞİKAYETTE BULUNACAĞIM. AVUKAT SPEELMAN'IN BAŞKA İŞİ OLACAK...
EFENDİM, BİR FİKRİM VAR AMA BAZI ŞEYLERİ DOĞRULAMAM GEREK...
KENDİ BAŞIMA ARAŞTIRABİLİR MİYİM? YANİ... YALNIZ OLMALIYIM.
NASIL İSTERSEN, ETHAN, ÖNEMLİ OLAN SONUÇ. AMA BURNUNU SOKTUĞUN YERE DİKKAT ET.
DOLAŞIN, DOLAŞIN! BAY VAN RHINELANDER! NEDEN SİZİ CESETLERLE ÇEVRİLİ BULMAKTAN ŞAŞIRMADINIZ?
GİDİN, ÇOCUKLAR, ŞU İŞİ HALLETMELİYİM! YARIN BARDA GÖRÜŞÜRÜZ!
İYİ AKŞAMLAR, MÜFETTİŞ WILSON! SANIRIM GEÇ GELMEK GİBİ KÖTÜ BİR HUYUNUZ VAR! BUNU BİLEREK Mİ YAPIYORSUNUZ?!

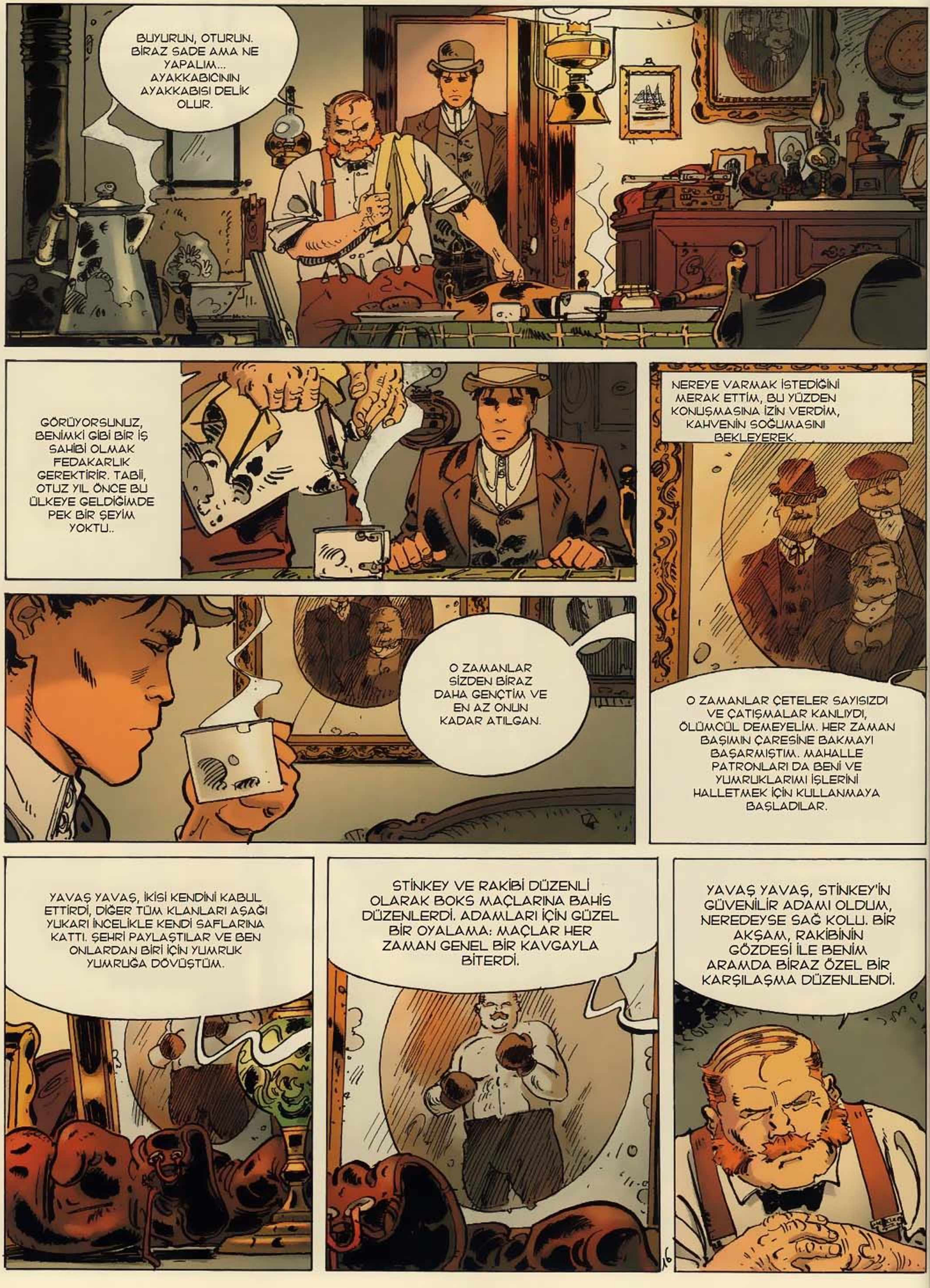
ATEŞ VAFTİZİNİ YENİ ALMIŞTIM, BOB'UN DAHA SONRA SÖYLEYECEĞİ GİBİ. SAKİNLEŞTİĞİMDE, ASLINDA O KADAR DA KORKUNÇ OLMADIĞINI DÜŞÜNDÜM. VE BU BENİ KORKUTTU. BELKİ O ADAMLARDAN BİRİNİ ÖLDÜRMÜŞTÜM AMA EMİN DEĞİLDİM. VE BU BENİ KAYITSIZ BIRAKIYORDU, NEREDEYSE.
FLAG FACTORY
BELKİ DE SEBEP, ÖLÜMÜN BENİ LONDRA'DAN ORAYA KADAR TAKİP ETMESİ VE BENİ GERÇEKTEN HİÇ TERK ETMEMESİYDİ. YA DA BELKİ O YERLERDE BAZEN KİŞİNİN KENDİ HAYATINI ÖNEMSİYORSA ÖLDÜRMESİ GEREKTİĞİNİ ANLAMIŞTIM VE BU KURALA UYMAYI KABUL ETMİŞTİM. BASİT, TAKİP ETMESİ KOLAY BİR KURAL VE ONDAN YALNIZCA BİR KEZ UZAKLAŞABİLİRSİN.
İYİ AKŞAMLAR, ETHAN.
İYİ AKŞAMLAR, BAYAN STEENER. BİRAZ ARAŞTIRMA YAPMAM GEREKİYOR.
YOLU BİLİYORSUNUZ.
KESİN OLARAK BİLDİĞİM BİR ŞEY VARDI: BU TÜR MESELELER HAKKINDA KAFA YORMAMALIYDIM. BU YÜZDEN BULMAM GEREKEN CEVAPLARA ODAKLANDIM. MAVİ BİR YONCA HAKKINDA CEVAPLAR.
BİR ŞEY Mİ ARIYORSUNUZ, AJAN RİNGLER?
AH, İYİ AKŞAMLAR! EVET, ÜYELERİ YONCA DÖVMESİ YAPTIRAN BİR ÖRGÜTLE İLGİLİ BİR DOSYA GÖRDÜĞÜMÜ SANIYORUM. SİZE BİR ŞEY İFADE EDİYOR MU?
EVET, ASLINDA O ADAMLAR HAKKINDA OLDUKÇA KAPSAMLI BİR DOSYAMIZ VAR.
O ZAMAN BANA YARDIM EDEBİLİR MİSİNİZ? BURADA O KADAR ÇOK BELGE VAR Kİ.
BİRÇOĞU VAR AMA O SİZİ İLGİLENDİRMİYOR!
KLAP

BANA ÖYLE GELİYOR Kİ BAŞKA BİRİNİ DENETLEMENİZ GEREKİYOR.
EVET, AMA...
SİZE HATIRLATIRIM Kİ HÂLÂ DENEME SÜRESİNDESİNİZ VE EĞER PRESTON SİZİ VAN RHİNELANDER İŞİNE KOYDUYSA, BAŞKA BİR ŞEY YAPMAMALISINIZ!
BELKİ HAYATINIZI TEHLİKEYE ATMAK EĞLENCELİ GELİYORDUR, AMA UNUTMAYIN Kİ BÖYLE YAPARAK TÜM OFİSİ TEHLİKEYE ATIYORSUNUZ.
PEKİ, AJAN RİNGLER, SORUŞTURMANIZ NE AŞAMADA?
BAY PRESTON...
İYİ AKŞAMLAR, MELANİE!
UMARIM ONA İYİ TAVSİYELER VERİYORSUNUZDUR. PEKİ, VAN RHİNELANDER?..
GERÇEKTEN KINANACAK BİR ŞEY FARK ETMEDİM. İŞLERİNİ YASALLIĞIN SINIRLARINDA YÜRÜTÜYOR, HER ZAMAN YASANIN YANINDA OLMAYI BAŞARIYOR.
BUNU ZATEN BİLİYORDUK.
TILMAN'S
EVET, AMA MELANİE'YE AÇIKLAMAYA ÇALIŞIYORDUM Kİ, BU AKŞAM NEREDEYSE ÖLDÜRÜLÜYORDU, BU YÜZDEN KORKUNÇ BİR RAKİBİ OLMALI! TEK İPUCUM BİR YONCA ŞEKLİNDEKİ DÖVME.
İLGİNÇ. MELANİE SİZE KESİNLİKLE AÇIKLAMIŞTIR Kİ BU, NEW YORK'UN EN ETKİLİ ADAMLARINDAN BİRİNİN İŞARETİ. MC STEERNAN TÜM İRLANDA KLANLARINI HİZAYA SOKTU VE BU DEVASA SUÇ ÖRGÜTÜNÜ YILLARDIR YÖNETİYOR!
ONUN İÇİN ÇOK BÜYÜK BİR BALIK, PATRON! HAFTALARDIR BU DAVA ÜZERİNDE ÇALIŞTIĞIMI BİLİYORSUNUZ. ARTIK MC STEERNAN'IN EKİBİNE SIZMAYI BAŞARDIM, ETHAN HER ŞEYİ MAHVETME RİSKİ TAŞIYOR.
JOAN.LAN

HER NEYSE, MC STEERNAN VE VAN RHİNELANDER BİRBİRİNE BAĞLI GÖRÜNÜYOR. PARALEL HAREKET ETMELİ VE UYUM İÇİNDE ÇALIŞARAK KENDİ GÖREVLERİNİZİ BAŞARIYLA TAMAMLAMALISINIZ. ELBETTE BU İŞLERİ KOLAYLAŞTIRMAYACAK, MEĞER Kİ...
ZAS. ULIVE
$1000 US
...YİNE DE KENDİNİZE İYİ BAKIN! BİLDİĞİM KADARIYLA MC STEERNAN'IN BELEDİYE BAŞKANLIĞI OFİSİNDE ÖNEMLİ BAĞLANTILARI VAR. ONLAR OLMADAN BİR HİÇ OLURDU. AMA SİZE GÜVENİYORUM.
MELANIE, ONU HER ŞEYDEN HABERDAR ETMENİ BEKLİYORUM. VE BİRAZ TEMİZLİK YAPMAK İÇİN GEREKLİ TÜM BİLGİLERİ BANA ULAŞTIRMANIZI BEKLİYORUM...
PEKALA, PATRON.
SADECE İŞBİRLİĞİ YAPMANIZ VE TANIŞMANIZ GEREKİYOR. İYİ HAFTA SONLARI!
GÖRÜŞÜRÜZ, EFENDİM.
SLAM
UMARIM VAKTİN VARDIR.
HER ZAMAN VAKTİM VAR, BÜYÜLEYİCİ BİR KADINLA GECE GEÇİRMEK İÇİN.
VAN RHİNELANDER'IN YANINDA DEĞİLSİN, HAVA ATMAYA KALKMA!
KUSURA BAKMAYIN, SADECE HAVAYI YUMUŞATMAK İSTEDİM.
O HALDE BANA 'SEN' DE, BU İYİ BİR BAŞLANGIÇ OLUR.

O ÇALIŞMA GECESİNİN SONUNDA HİSSETTİĞİM ŞEY HOŞTU. MELANIE, BAŞTA GÖRÜNDÜĞÜNDEN DAHA ARKADAŞ CANLISI VE SEMPATİK ÇIKTI. TAMAMEN SAVUNMALARINI İNDİRMEMİŞTİ AMA GÜLÜŞLERE KENDİNİ BIRAKMIŞTI.
THIRSTY BOOTS HOTEL
PRİNSTON HAKLIYDI: BİZ MESLEKTAŞTIK. BAŞARMAK İSTİYORSAK ÇABA GÖSTERMELİYDİK, BAŞARI BAZEN BEKLENMEDİK YOLLARDAN GELSE DE.
İYİ AKŞAMLAR, BAY SPRİNGLER, VE İYİ GECELER!
SİZE DE İYİ GECELER, BAY O'BRADLEY!
KIZ ÇOK GENÇTİ. AMA BİR KIZI YA DA TORUNU OLABİLİRDİ. NEDEN GARİP FİKİRLERE KAPILAYIM Kİ?
BELKİ DE SNEK'İN BANA ODAYA GİRER GİRMEZ ASLA UYUYAKALMAMAMI SÖYLEMESİNİN NEDENİYLE AYNIYDI.

HER ZAMAN BİRAZ BEKLEYİP GECE SESLERİNİ DİNLEMEK GEREK,
BANA BUNUN ERTESİ GÜN UYANMAYI UMMAK İÇİN İYİ BİR YOL OLDUĞUNU VE ÇOĞU ZAMAN FARKINA BİLE VARMADAN GEÇEN BİR GÜNÜ YENİDEN YAŞAMA FIRSATI OLDUĞUNU SÖYLEMİŞTİ. MESAFE ALMAK İÇİN BİR TÜR MOLA, DURUMU DEĞERLENDİRME FIRSATI.
SORUN ŞU Kİ, SONRA UYUMAKTA ZORLANIYORSUN.
FIFTH AVENUE MARKET
ROOMS
O GECE, GELECEKTEKİ BİRÇOK GECE GİBİ, UYUMAKTA ZORLANMIŞTIM. VE SABAH, İYİ BİR KAHVEDEN ÖNCE O'BRADLEY YA DA HERHANGİ BİRİYLE YÜZLEŞMEYE HAZIR DEĞİLDİM.
MUHTEMELEN BUNU FARK ETMİŞTİ.
GÜNAYDIN, BAY SPRINGLER, SİZE BİR KAHVE ISMARLASAM?
HAYIR, TEŞEKKÜRLER, GİTMELİYİM.
ISRAR EDİYORUM. NEREDEYSE BİR AYDIR BURADA OTURUYORSUNUZ, HÂLÂ TANIŞMADIK.
GERÇEKTEN
HEM AYİN BAŞLAMADAN ÖNCE BİRAZ ZAMANIMIZ VAR. HAYDİ, GİRİN.


BUYURUN, OTURUN. BİRAZ SADE AMA NE YAPALIM... AYAKKABICININ AYAKKABISI DELİK OLUR.
GÖRÜYORSUNUZ, BENİMKİ GİBİ BİR İŞ SAHİBİ OLMAK FEDAKARLIK GEREKTİRİR. TABİİ, OTUZ YIL ÖNCE BU ÜLKEYE GELDİĞİMDE PEK BİR ŞEYİM YOKTU..
NEREYE VARMAK İSTEDİĞİNİ MERAK ETTİM, BU YÜZDEN KONUŞMASINA İZİN VERDİM, KAHVENİN SOĞUMASINI BEKLEYEREK.
O ZAMANLAR SİZDEN BİRAZ DAHA GENÇTİM VE EN AZ ONUN KADAR ATILGAN.
O ZAMANLAR ÇETELER SAYISIZDI VE ÇATIŞMALAR KANLIYDI, ÖLÜMCÜL DEMEYELİM. HER ZAMAN BAŞIMIN ÇARESİNE BAKMAYI BAŞARMIŞTIM. MAHALLE PATRONLARI DA BENİ VE YUMRUKLARIMI İŞLERİNİ HALLETMEK İÇİN KULLANMAYA BAŞLADILAR.
YAVAŞ YAVAŞ, İKİSİ KENDİNİ KABUL ETTİRDİ, DİĞER TÜM KLANLARI AŞAĞI YUKARI İNCELİKLE KENDİ SAFLARINA KATTI. ŞEHRİ PAYLAŞTILAR VE BEN ONLARDAN BİRİ İÇİN YUMRUK YUMRUĞA DÖVÜŞTÜM.
STİNKEY VE RAKİBİ DÜZENLİ OLARAK BOKS MAÇLARINA BAHİS DÜZENLERDİ. ADAMLARI İÇİN GÜZEL BİR OYALAMA: MAÇLAR HER ZAMAN GENEL BİR KAVGAYLA BİTERDİ.
YAVAŞ YAVAŞ, STİNKEY'İN GÜVENİLİR ADAMI OLDUM, NEREDEYSE SAĞ KOLU. BİR AKŞAM, RAKİBİNİN GÖZDESİ İLE BENİM ARAMDA BİRAZ ÖZEL BİR KARŞILAŞMA DÜZENLENDİ.

DÖVÜŞ ÇABUK LEHİME DÖNDÜ AMA RAKİBİMİ BİTİRMEYİ REDDETTİM. EFENDİM BAŞLADIĞIM İŞİ BİTİRMEMİ EMRETTİ AMA YAPMADIM.
KİMSE İTİRAZ ETMEDİ. ÇETENİN BİR NUMARASI OLMUŞTUM. İLK İŞ OLARAK RAKİBİME GİDİP İŞLERDEN ÇEKİLDİĞİMİ VE STİNKEY BÖLGESİNİ ONA BIRAKTIĞIMI SÖYLEDİM.
O ZAMAN SİLAHINI ÇIKARDI. BENİ YARALAMAYA ANCAK VAKTİ OLDU. ONU DÖVÜP GEBERTTİM. BENİ SAKİNLEŞTİRMEYİ BAŞARDIKLARINDA, STİNKEY EZİLMİŞ BİR HALDE ÖLMÜŞTÜ.
GARİP BİR ŞEKİLDE SEÇİMİME SAYGI DUYDU. SONRA BURAYI AÇTIM, ELİMDEN GELDİĞİNCE İŞLETİYORUM. ÇEŞİTLİ ÇETELERLE HİÇ SORUN YAŞAMADIM.
O ÜNLÜ GECE SADECE BİR KLAN VE BİR LİDER VARDI. ÜNLÜ RAKİP MCSTEERNAN!
SANIRIM ANLAMAYA BAŞLIYORSUN...
GÜZEL BİR HİKAYE VE ANLATTIĞINIZ İÇİN TEŞEKKÜR EDERİM.
GÜZEL BENİM KULLANACAĞIM BİR TERİM DEĞİL. AMA BU BENİM HİKAYEM.

ANCAK VAN RHINELANDER'IN, İRLANDALILARIN KLAN SAVAŞLARI ANARŞİSİNE GERİ DÖNMESİNİ ENGELLEYEN HASSAS DENGEYİ BOZARAK ONU GÖLGELEMESİ GERÇEKTEN YAZIK OLUR.
ANLAMIYORUM...
AKSİNE, SANIRIM ÖYLE. İŞİN İÇİNDEN ÇEKİLDİM AMA SON 'KARIŞIKLIKLAR' HAKKINDA BİLGİ SAHİBİ OLMAYACAK KADAR BİLİNÇSİZ DEĞİLİM.
POLİSTE ÇOK İRLANDALI VAR, BİLİYORSUNUZ...
MC STEERNAN'IN TEĞMENLERİNDEN BİRİNİN YARALI DÖNÜP ARKASINDA DÖRT ÖLÜ ADAM BIRAKMASINA 'KARIŞIKLIK' DENİR. TAM OLARAK NE OLDUĞUNU BİLMİYORUM AMA KESİN OLARAK BİR ŞEY BİLİYORUM...
...BAZEN DAHA KÜÇÜK KÖTÜLÜK, DAHA KÖTÜSÜNÜ ÖNLER.
İRLANDALILAR İÇİN, AKSİ KANITLANANA KADAR, MC STEERNAN DAHA KÜÇÜK KÖTÜLÜK. ANLAŞILDI MI BAY SPRİNGLER?
ARTIK DURUMU BİLİYORDUM VE TEK BİR İSTEĞİM VARDI: BAŞKA AÇIKLAMALAR GELİP PAZARIMI MAHVETMEDEN ÖNCE ORAYI TERK ETMEK.
TAVSİYE İÇİN TEŞEKKÜRLER. AKLIMDA TUTMAYA ÇALIŞACAĞIM.
EMİNİM, BAY SPRİNGLER, EMİNİM.
YİNE DE SORUNLARINA KIZILDERİLİ MAHALLESİNDE BAZI ÇÖZÜMLER ARAYABİLİRSİN... EĞER AKLINI ÇELİYORSA.
NE DEMEK İSTİYORSUN?
ORADA BİR SÜRE MC STEERNAN İÇİN ÇALIŞMIŞ VE SONRA KENDİ HALKININ ARASINA DÖNMÜŞ, ÇOK YETENEKLİ BİR HIRSIZ VAR: PASSO DİPİUMA.

EĞER SİZ VAN RHİNELANDER VE MCSTEERNAN'DAN BİR ŞEY ALACAKSANIZ, PASSO Dİ PİUMA SİZE KESİNLİKLE YARDIMCI OLABİLİR, HELE Kİ BUGÜN PAZAR... AMA OTURUN.
HENÜZ KAHVEMİ İÇMEDİNİZ. ARKADAŞLARIM ÇOK İYİ YAPTIĞIMI SÖYLER...
ÜZGÜNÜM, BAY O'BRADLEY...
.AMA AYİNE GEÇ KALACAĞIM. BELKİ BAŞKA BİR ZAMAN.
NASIL İSTERSENİZ.
BENİ NEREDE BULACAĞINI BİLİYORSUNUZ. İYİ PAZARLAR.
TEŞEKKÜRLER, SİZE DE.! HANIMEFENDİ, BEYEFENDİ...
GARİP OLAN ŞEY, KAZANANIN KİM OLDUĞUNU ANLAYAMAMAMDI.
BELKİ DE KİMSE?
GELDURAL PAR
A I AMNLEA
VİA
MADISONAV 6
SOKAĞA ÇIKTIĞIMDA, SANKİ BEN DE BİR KAVGADAN ÇIKMIŞ GİBİ NEFES ALMAYA İHTİYACIM OLDUĞUNU FARK ETTİM.

DANS PİSTİNE GİDERKEN, O KAHVEYİ KABUL ETMEKLE İYİ YAPIP YAPMADIĞIMI SORDUM KENDİME. CEVAP EVETTİ, AMA O'BRADLEY İLE O TARTIŞMAYI GELECEKTE TEKRAR ELE ALACAĞIMIZI BİLİYORDUM.
THE NIRISH LACE
TEK UMDUĞUM, KONUŞMANIN KİBAR BİR TONDA KALMASIYDI. YA DA BELKİ TEKRAR KONUŞMA İHTİYACI DUYMAZDI VE BEN KESİNLİKLE ONU BUNA ZORLAMAZDIM.
SORULARIMIZA İYİ CEVAPLAR OLMADIĞINDA, CEHALETLE YETİNİRİZ.
GECİKTİN! HERKES GELDİ, CYNTHIA BİLE!
BİLİYORUM, AMA EV SAHİBİMLE ESKİ GÜZEL GÜNLER HAKKINDA KONUŞMAK ZORUNDA KALDIM.
AH, ÖYLE Mİ? DEĞDİ Mİ BARİ?
HENÜZ BİLMİYORUM, GÖRECEĞİZ...
BİFTEĞİN, CYNTHIA.
TEŞEKKÜRLER STEVE, BURAYA KOY.
AH, ETHAN! GEL BİZİMLE OTUR!

ARAŞTIRMALARIN NE DURUMDA? SNEK BİR ŞEY BULMUŞ GİBİ GÖRÜNÜYOR.
EVET!
ONAY ALDIM, BU SOYGUNU MC STEERNAN'IN ADAMLARI YAPMIŞ!
HANS, ESKİ PROJELER ALDIKLARINI SÖYLEDİ. AMA ONLARI OKUYABİLEN BİRİNE FİKİR VEREBİLİRLER. MC STEERNAN'IN NE ARADIĞINI MERAK EDİYORUM. REKABETE GİRMEK ONUN TARZI DEĞİL.
BİZE ATEŞ ETTİ! EVİNE GİDİP ONU ALIP BURAYA GETİRİP SORGULAMALIYIZ!
HAYIR, DAHA KURNAZ OLMALIYIZ! İRLANDA TOPLULUĞU, LİDERLERİNİ ALIRSAK NASIL TEPKİ VERİR?
NE DİYORSUN?
SENİNLE ÇELİŞMEK İSTEMİYORUM, SNEK.
BIRAK KONUŞSUN. BİZE GİZEMLİ ARAŞTIRMALARI HAKKINDA HENÜZ HİÇBİR ŞEY SÖYLEMEDİ. HAYDİ, NE DÜŞÜNDÜĞÜNÜ SÖYLE.
TAMAM, BİR BAKALIM!
BEN DE OLANLARIN ARKASINDA MC STEERNAN OLDUĞUNA DAİR ONAY ALDIM, AMA BELKİ ONUNLA YÜZLEŞMEK ZORUNDA KALMADAN PROJELERİ GERİ ALABİLİRİZ.
BEYLER, SİZE KATILABİLİR MİYİM?
TABİİ. ETHAN BİZE RİSK ALMADAN PROJELERİ NASIL GERİ ALABİLECEĞİMİZİ ANLATIYORDU.
EMİNİM ETHAN BECERİKLİDİR. ONU DUYMAYI MERAK EDİYORUM.
TEK BAŞIMIZA HAREKET ETMEYECEĞİZ...

O'BRADLEY BANA ÖĞLEDEN ÖNCE PİUMA GEÇİDİ'Nİ BULAMAYACAĞIMIZI SÖYLEMİŞTİ. AMA TAM OLARAK NEREDE ARAYACAĞIMI BİLMİYORDUM.
KÖTÜ HATIRALARIM OLAN O MAHALLEDE BİRAZ DOLAŞTIK. ARKADAŞLARIM ORADA FAZLA ZAMAN GEÇİRME FİKRİNDEN MEMNUN DEĞİLDİ VE BAŞTA BEN DE ONLAR GİBİ DÜŞÜNDÜM.
BAYAN VAN RHINELANDER'IN YAHNİSİ KAÇIRACAK. AYRICA BURALARDA DOLAŞMAYI SEVMEM. BAZI BEYAZLAR BURADA DERİMİZİ YÜZDÜ.
O ZAMAN PEK RİSK ALMIYORSUN! AMA BİRİNİN ONU BIRAKMIŞ OLMASI, HÂLÂ DÜŞMANLARINI TANIYABİLENLERİN OLDUĞU ANLAMINA GELİYOR. UMARIM SENİN TÜY YIĞININ ONLARDAN BİRİ DEĞİLDİR.
HAYIR, O MC STEERNAN İÇİN ÇALIŞMIŞTI.
VE BUNUN BENİ RAHATLATTIĞINI MI SANIYORSUN? EN AZINDAN ONUNLA DAHA ÖNCE TANIŞTIN MI?
HENÜZ DEĞİL, AMA BANA YARDIM EDECEĞİNE DAİR GÜVENCE VERDİLER. MC STEERNAN'IN ONA BİR BORCU VAR.
ONU ÖDEYECEK OLAN KESİNLİKLE BİZ OLMAYACAĞIZ, SANA GARANTİ EDERİM!
KAYNAKLARININ KİM OLDUĞUNU BİLMİYORUM VE UMURUMDA DA DEĞİL. VAN SANA GÜVENDİĞİ SÜRECE HER ŞEY YOLUNDA. AMA BOKU BATIRIRSAN, SANA BİR AYRICALIK YOK! VAN ZATEN BİLİYOR, AMA SENİN DE BİLMENİ İSTEDİM. ANLAŞILDI MI?
ANLAŞTIK. SORUN OLMAYACAK, SNEK.
İYİ, DAHA İYİ. PEKİ SENİN TÜYSÜZÜN NEREDE? BÜTÜN GÜN BURADA KALMAYACAĞIZ!
BİLMİYORUM, ŞU KADINLARA SORALIM.
KOLAY OLMAYACAK!

AFEDERSİNİZ HANIMEFENDİ, ACABA TÜY ADIM'I NEREDE BULABİLİRİM?
ONA BÖYLE SORARSANIZ, HEMEN CEVAP VERİR!
KAPA ÇENENİ BOB, BIRAK KÜÇÜĞÜ HALLETSİN. BAK NASIL GÜLÜMSÜYOR ONA! BELKİ DE KIZILDERİLİ KONUŞUYORDUR! HA HA HA!
RIFIUTAI DI DIRE A ME STESSO PER QUALE MOTIVO AA MON NA MRA EA DATO END ILAP RAC N FONDO
ONUN İÇİN BİR YABANCI DEĞİLDİM. BEN DE AYNI ŞEYİ HİSSETMEYE BAŞLIYORDUM: RAHAT HİSSEDİYORDUM. BANA KENDİM HAKKINDA ÇOK ŞEY ÖĞRETECEK OLAN O UYGARLIĞA DOKUNUYORDUM.
TEŞEKKÜR EDERİM HANIMEFENDİ, ÇOK NAZİKTİNİZ!
ABARTMA, YOKSA KUSTURURSUN BENİ!
UMARIM BU YÜZDEN BANA GELMEDİNİZ.
SİZ TÜY ADIM MISINIZ? BİZE YARDIM EDEBİLECEĞİNİZİ SÖYLEDİLER.
DURUMA BAĞLI, GENÇ SAVAŞÇI. SİLAHLI OLDUĞUNUZ ANLAŞILIYOR, ÖZELLİKLE DE SEN...
BURAYA BİRİNİ ÖLDÜRMEYE GELMEDİK, MC STEERNAN'IN BİZDEN ÇALDIĞI BİR ŞEYİ GERİ ALMAYA GELDİK.
MC STEERNAN... O SÜRÜ KÖPEĞİ DAHA SAHİP OLMADIĞI NEYİ ÇALABİLİR Kİ? BİR KADIN MI?
HAYIR, PLANLAR. VE KAN DÖKÜLMEDEN ONLARI GERİ ALMAK İSTİYORUZ.
AKILLICA BİR KARAR. GERÇEKTEN SİZE YARDIMCI OLABİLİRİM. HER ŞEYİ ANLATACAKSINIZ, AMA ÖNCE YEMEK YİYELİM. EN İYİ KARARLAR TOK KARNINA ALINIR. BUYURUN, OTURUN.
AFERİN DOSTUM!
UMARIM KÖPEK SEVER SİNİZDİR. BU GECE VARLIKLI MAHALLEDE BİRİNİ ÖLDÜRDÜM. GÜÇLÜ VE SAVAŞÇIYDI, AMA DOĞAL ORTAMINDAN ÇOK UZAK KALMIŞTI. KOLAYCA AVLADIM. BUT İSTEYEN VAR MI?

PASSO DI PIUMA BİZE YARDIM ETMEYİ KABUL ETMİŞTİ, AMA O ÖĞLE YEMEĞİNDEN BİRAZ YORGUN ÇIKMIŞTIM. HİNT GELENEĞİ BEYAZ ASİMİLASYONLA ÇELİŞİYORDU VE BU KARIŞIM OLDUKÇA TUHAFTI. BANA ÖYLE GELDİ Kİ PASSO DI PIUMA, HALKLARIN BİRLİĞİ VE BİZİM KÖKENLERİMİZ HAKKINDA GARİP İMALARDA BULUNMUŞTU. BİR MESAJ OKUDUM AMA HİÇBİR ŞEYDEN EMİN DEĞİLDİM.
JIM LIVELYHOOD
DÜŞÜNMEK İÇİN ÇOK AZ ZAMANIM VARDI, ÇÜNKÜ VAN'IN SATIN ALMAK İSTEDİĞİ BİR ŞİRKETE YETİŞMEMİZ GEREKİYORDU. İLK KEZ, İŞLER İSTEDİĞİ GİBİ GİTMİYOR GİBİYDİ.
KÖPEK FENA DEĞİL.
EVET, PATRONUN TAZILARININ DA AYNI SONU YAŞAMASINA İZİN VERMEYECEĞİNE SÖZ VER!
PATRONUN TAZILARI MI VAR?
EVET. HÂLÂ HER ŞEYİ BİLMİYOR MUSUN?
SÖYLESENE SNEK, PATRON BİR BANKACIYLA GİZLİ BİR TOPLANTISI OLACAĞINI SÖYLEMEMİŞ MİYDİ?
SANIRIM ÖYLE, AMA ANLAŞILAN ÖYLE DEĞİL.
KAHRETSİN! İŞ KARMAŞIKLAŞIYOR!
ŞİRKETİMİ BU KADAR KOLAY SATACAĞIMI MI SANIYOR?!
MESELE BU DEĞİL, BAY DE LA FERRIÈRE, VADELERİNİZ DOLDU VE BANKAYI GERİ ÖDEMEK İÇİN ŞİRKETİNİZİ SATMA HAKKIM VAR!
NE OLDU, PATRON?
GÖRÜNÜŞE GÖRE BANKACI ARKADAŞIMIZ ÇOK ACELE ETMİŞ. MİKAEL, PAZAR GÜNÜ YAPILAN MÜKEMMEL BİR İŞLEMİN ARKASINDA BİR ŞEYLER OLDUĞUNU ANLAMALIYDI...
BANKACILARA GÜVENEMİYORSAK BENİM SUÇUM DEĞİL!

PAZARTESİ! SİZİ GERİ ÖDEMEK İÇİN PAZARTESİ'YE KADAR SÜREM VAR! O ZAMANA KADAR BURASI BENİM EVİM VE SİZİ DIŞARI ATABİLİRİM!
BU KADAR SİNİRLENMENİN BİR ANLAMI YOK. BİR ANLAŞMA BULACAĞIZ. MÜŞTERİLERİM ÖNEMLİ KİŞİLER, KAZANACAĞINIZ ÇOK ŞEY VAR.
DOĞRU, SEVGİLİ DOSTUM. KABUL EDERSENİZ SİZE TAZMİNAT ÖDEMEYE HAZIRIZ...
HİÇBİR ŞEYİ KABUL ETMİYORUM! HÂLÂ ANLAMADIN MI, ŞİRKETİMİ VE İŞÇİLERİMİ TERK ETMEYECEĞİM?! BENİ KİM SANDINIZ, EFENDİM? BUNUN HESABINI VERECEKSİNİZ!
EVET PATRON, ALMAN'A KİM OLDUĞUNU GÖSTERİN!
HADİ AMA EFENDİM, SİZİN GİBİ BİR ADAMA YAKIŞMIYOR. EMİNİM NİYETLERİMİZİ YANLIŞ ANLADINIZ.
HANIMEFENDİ?
BAYAN.
BİZİ DİNLEMEK SİZE NE KAYBETTİRİR Kİ? BU KADAR ANTİPATİK MİYİZ?
ASLINDA KENDİMİZİ TANITMADIK. SİZ BAYAN CYNTHIA LIVINGSTON, BENİM ADIM RHINELANDER, VAN RHINELANDER, VE BU DA AVUKATIM BAY SPEELMAN. ÜÇÜMÜZ BİRLİKTE BİR YÜRÜYÜŞ YAPALIM, NE DERSİNİZ?
AMA, VAN...
HEMEN DÖNÜYORUZ, MİKAEL. SEN VE CYNTHIA ŞU BEYLERİ OYALAYIN.
BUGÜN HAVA SICAK, ÇOK KALIN GİYİNDİĞİMDEN KORKUYORUM.
BANA DA ÖYLE GELİYOR, SICAKLIK ARTIYOR.

O ZAMANLAR CYNTHIA'NIN BUNU BİLEREK YAPIP YAPMADIĞINI SORGULAYACAK KADAR APTALDIM. HER NEYSE, O HER ZAMAN RUHLARI TATLANDIRAN VE DÜŞÜNCELERİ HAFİFLİĞE YÖNLENDİREN KELİMELERİ YA DA SESSİZLİKLERİ BULMAYI BİLİRDİ...
SENİN YERİNDE OLSAM, ONA BÖYLE BAKMAYI BIRAKIRDIM. TADINI ALMAYA BAŞLAMA RİSKİN VAR VE İNAN BANA, O KADIN SANA GÖRE DEĞİL... BAŞKA HİÇ KİMSEYE DE.
NE DEMEK İSTEDİĞİNİ ANLAMIYORUM.
NASIL İSTERSEN, SENİ UYARDIM! İŞTE PATRON GELİYOR!
HER ŞEY YOLUNDA!
BAY DE LA FERRİÈRE SATMAYI KABUL EDİYOR MU?
ANLAŞMA TAMAMLANDI MI?
TAM OLARAK DEĞİL. FRANSIZ'IN BORÇLARINI ÖDEYECEĞİM VE ONUNLA ŞİRKETİNDE ORTAK OLACAĞIM. BANA ŞİRKETİ SATIN ALMAKTAN ÇOK DAHA UCUZA GELİYOR VE YETKİN PERSONELİ ELİMDE TUTUYORUM!
AMA...
DE LA FERRİÈRE, İLGİMİ ÇEKEN ŞEYİ YAVAŞ YAVAŞ ÜRETMEYE BAŞLAMADAN ÖNCE KALAN LOKOMOTİFLERİ ÜRETEREK TAAHHÜTLERİNİ YERİNE GETİRMEYE DEVAM EDECEK. GELİN, SEVGİLİ DOSTUM, BAZI BELGELERİ İMZALAMAMIZ GEREKİYOR!
AMA
BUGÜN PAZAR, OFİSLER KAPALI... MÜMKÜN OLMADIĞINDAN KORKUYORUM.
PEKİ BU ŞİRKETİ PATRONUMA NASIL SATMAYI PLANLIYORDUN?
HAYDİ SNEK, BEYEFENDİYİ RAHATSIZ ETME, BU BANKACILARA ÖZGÜ BİR MİZAH ANLAYIŞI. GİDELİM, BU GÜNÜN TADINI ÇIKARMAK İSTİYORUM.

BEYLER, HEPİNİZ ÖĞLE YEMEĞİNE DAVETLİSİNİZ! TABİİ FRANSIZ MUTFAĞI HOŞUNUZA GİDERSE.
SEVGİLİ DOSTUM, SANA BAYILIYORUM!
GERÇEKTEN İŞİNİ BİLİYOR.
EVET, BİRBİRİNİZİ ANLAMAK İÇİN YARATILMIŞSINIZ.
BIRAKIN YAPSIN, VAN NEW YORK'U SATIN ALABİLİR, EĞER SATIŞA ÇIKARACAK KADAR PERVASIZ OLURLARSA.
VAN BİZE DE LA FERRIÈRE'İN, TAMAMLANMAMIŞ HAYALİNİ GERÇEKLEŞTİRMEK İÇİN ABD'YE YERLEŞMEDEN ÖNCE ÇOK SEYAHAT ETMİŞ BİR FRANSIZ İŞ ADAMI OLDUĞUNU ANLATTI. ANCAK İNGİLTERE DAHİL BİRÇOK ÜLKEDE BAĞLANTILARINI SÜRDÜRMÜŞTÜ.
HEPİMİZİ DAVET ETMESİ ÇOK NAZİKÇEYDİ, AMA MECBUR DEĞİLDİ.
BENİM İÇİN ZEVK, HANIMEFENDİ. BÜYÜK BİR AİLEDEN GELİYORUM VE MASADA EN AZ ON KİŞİ OLMAZSA DEPRESYONA GİRİYORUM.
KARIM, ADAMLARIMIN BU KADAR İLGİYLE MUAMELE GÖRMEYE ALIŞIK OLMADIĞINI SÖYLEMEK İSTEDİ. VE BU ALIŞKANLIKLARA ALIŞMAMALARI GEREK...
HADİ CANIM...
ŞİMDİ BEYEFENDİ, ONLARI AHIRDA YEDİRDİĞİMİZİ DÜŞÜNECEK!
BU DURUMDA HİÇ RİSK ALMIYORUZ: BİR AHIRIM YOK VE SİZE ŞARABIMI SAKLADIĞIM MAHZENİ TEKLİF EDEMEM!

HER NEYSE, YENİ BİR ÜYENİN ETRAFINDAKİ İNSANLARI TANIMAK HER ZAMAN İLGİNÇTİR!
ACABA SİZ O ESKİ İNGİLİZ SANAYİCİ AİLESİNE Mİ MENSUPSUNUZ BAY RİNGLER? AKSANINIZ BANA BUNU DÜŞÜNDÜRÜYOR.
ÖZÜR DİLERİM EFENDİM, AMA BENİM ADIM SPRİNGLER, RİNGLER DEĞİL. AKRABALIĞIMIZ YOK, KORKARIM.
AH, BELKİ DE BÖYLESİ DAHA İYİ. BU AİLENİN DRAMATİK BİR HİKAYESİ VAR... BİRKAÇ AY ÖNCE YAŞLI RİNGLER, KENDİ EVİNİN ÇATISI ALTINDA OĞLUNUN ÖLDÜRÜLDÜĞÜNÜ GÖRDÜ, SANIRIM HİNTLİ BİR HİZMETÇİ TARAFINDAN ÖLDÜRÜLMÜŞ.
GERÇEKTEN DE BİR DRAM.
UNUTALIM ŞUNU! SİZE ERİKLİ BILDIRCIN HAZIRLATTIM, NE DÜŞÜNDÜĞÜNÜZÜ SÖYLEYİN BANA!
O EVDE GEÇMİŞİM TARAFINDAN YAKALANMAYI BEKLEMİYORDUM: ACI NEREDEYSE DAYANILMAZDI. NEYSE Kİ, TAKİP EDEN OLAYLAR BENİ İLERLEMEYE ZORLADI, BÖYLECE ISTIRABIMI DİNDİREBİLDİM.
GİTMEMİZ GEREKİYOR EFENDİM.
EVET, EVET.
UMARIM ADAMLARINIZ TATLIYI KAÇIRMAZLAR: ROMLU BABA, BEYLER... ONLARI ATMAK ZORUNDA KALMAK İSTEMEM.
ÖNEMLİ BİR İŞ ONLARIN VARLIĞINI GEREKTİRİYOR HANIMEFENDİ, AMA ENDİŞELENMEYİN... BOB VE JERRY BURADA KALACAK VE BABALARINIZ ATILMAYACAK, İNANIN BANA.
BU LEZZETLİ AKŞAM YEMEĞİ İÇİN TEŞEKKÜRLER.

ETHAN, KIZILDERİLİN MIRILDANDIKLARINDAN HİÇBİR ŞEY ANLAMADIM. ONUNLA NEREDE BULUŞACAĞIZ?
SANIRIM BİZE KATILACAĞINI SÖYLEDİ.
> AYNEN MIRILDANDIĞIM ŞEY.
AZ KALSIN ATEŞ EDİYORDUM! NEREDE OLDUĞUMUZU NASIL BİLDİN?
İLACIM GÜÇLÜ. BU YÜZDEN BENİ İŞE ALDINIZ.
100.0.01
HADİ GİDELİM, ZATEN ÇOK ZAMAN KAYBETTİNİZ. BU KADAR KÜÇÜK KUŞLARI YEMEK İÇİN BU KADAR UĞRAŞAN HİÇ GÖRMEDİM.
BİZİ Mİ GÖZETLİYORDUN?
HAYIR, SİZİ BEKLİYORDUM.
KADINLARIM MI?
AMA KADINLARININ SANA İYİ BAKTIĞINI FARK ETTİM. DİKKAT ET, BİRİ ÇOK KISKANÇ, DİĞERİ DE SENİ İZLİYOR.
SANIRIM AKŞAM BOYUNCA YANINDA OTURAN VE GÖRMEZDEN GELMEYE ÇALIŞTIĞIN KIZA VE SABAHLARI SADECE SENİN İÇİN ŞARKI SÖYLEMESİNİ İSTEDİĞİN KIZA ATIFTA BULUNUYOR. HA! HA! HA!
YETERİNCE ŞAKA YAPTIK! GİDİP HER ŞEYİN YOLUNDA OLDUĞUNU KONTROL EDELİM. BÜTÜN GECE SÜRMEYİN, ÇÜNKÜ ONLARI OYALAMAK İÇİN FAZLA BİR ŞEY YAPAMAYIZ.
AV BİZİ ZAMANINDA UYAR, ÖNEMLİ OLAN TEK ŞEY BU.
İYİ ŞANSLAR... VE KAÇIRMA, ETHAN. TEK BİR ŞANSIN OLACAK!
EVET, BİLİYORUM...

BİR PATRONUN KARARGAHI HAKKINDA AKLIMDA CANLANDIRDIĞIM FİKRE UYMUYORDU. BELKİ DE MC STEERNAN ARTIK O OLMADIĞI İÇİNDİ.
THE NEW DENTISTRY
METHODS
McCANN'S
CELEBRATED
BU YAŞLI IRWIN, KÖTÜ BİRİ DEĞİL. NEREDEYSE KÖR...
ETHAN, YOLUN AÇIK OLDUĞUNU KONTROL EDELİM. SİZ BURADA KALIN. SORUN OLURSA BAYKUŞ SESİ TAKLİDİ YAPIN.
BAYKUŞ MU? BAYKUŞ NASIL SES ÇIKARIR?
TİZ BİR SES ÇIKARIR. ISLIK ÇALMANIZ YETERLİ.
AH, TAMAM, BUNU YAPABİLİRİM!
AMA SAĞIR DEĞİLİM. 'UYKU İLACINI' İÇMEYİ BİTİRENE KADAR BEKLEMELİYİZ...
BEN DE ONUN 'UYKU İLACINDAN' BİRAZ İÇMEYİ İSTERDİM, ÖZELLİKLE DE UZUN SÜRE BEKLEYECEKSEK.
BUNLARI GİY, KARDEŞİM, YOKSA BEYAZ ADAM AYAKKABILARIN BİZİ ELE VERECEK.
BU YÜZDEN Mİ SANA TÜY ADIM DİYORLAR? ÇÜNKÜ SESSİZCE Mİ HAREKET EDİYORSUN?
HAYIR, ÇÜNKÜ BİR ADAMI ÖLDÜRDÜĞÜMDE, DÜŞEN BİR TÜYDEN DAHA AZ SES ÇIKARIRIM.
MEPS
30

GERÇEK ADIM ÖLDÜREN TÜY, AMA BEYAZLAR BEĞENMEDİ, BU YÜZDEN BAŞKA BİR ADIM VAR, TIPKI
NE DEMEK TIPKI BENİM GİBİ?
ENDİŞELENME, SİS ADAM, BEYAZ DOSTLARIN HİÇBİR ŞEY BİLMİYOR. IRKINDAKİLERİN KETUM OLMAK İSTEDİĞİNİ İYİ BİLİYORUM. UZUN ZAMANDIR KABİLENDEN KİMSEYİ GÖRMEMİŞTİM.
McCANN'S
LIVELIHOOD
KABİLEM Mİ?
EVET, ONLARA RASTLADIM DOLAŞIRLARKEN, BU ONLARI KORUMUŞTU. UNUTTURMAYI BAŞARDIKLARINI SANIYORDUM. GÖRÜNMEZ İLAÇLARI O KADAR BÜYÜKTÜ Kİ BEN BİLE YOK OLDUKLARINI SANDIM. AMA YANILMIŞIM.
"SİS ADAMLAR" KABİLEMİN ADI MI?
HAYIR, GERÇEK ADINI BİLMİYORUM.
ONLARA BU ADI VERDİK ÇÜNKÜ SES ÇIKARMADAN ORTAYA ÇIKIP KAYBOLUYORLAR, TIPKI SİS GİBİ. GÖRDÜN MÜ, SENİNLE BENZERİZ.
BE NE...
...IRWIN RÜYALAR DÜNYASINDA...
DELİRMİŞ GİBİYDİM, ÇOK FAZLA DÜŞÜNCE, YENİ VE SİLAHSIZ BIRAKAN İZLENİMLER TARAFINDAN SALDIRIYA UĞRAMIŞTIM. KÖKLERİMİ BULMA FİKRİNDEN VAZGEÇMEMİŞTİM, AMA BURADAN ÇÖZÜMÜN KENDİMDEN GELEBİLECEĞİNİ HAYAL ETMEYE KADAR... SARHOŞ EDİCİYDİ VE NEREDEYSE NEDEN ORADA OLDUĞUMU UNUTMUŞTUM.
ANLAŞTIK MI, KARDEŞİM?
EHM... EVET... ANLAŞTIK!
GİDİP DİĞERLERİNİ ÇAĞIRACAĞIM. SEN BALKONA KADAR İN, BİZ SANA YETİŞECEĞİZ.

AMA VAN RHINELANDER'A VE ÖZELLİKLE SNEK'E BİR SÖZ VERMİŞTİM VE O ZATEN ÇOK ZOR OLAN HASSAS GİRİŞİMİ MAHVEDEMEZDİM.
HAYATLARIN, BENİMKİ DE DAHİL, TEHLİKEDE OLDUĞUNUN GERÇEKTEN FARKINDA MIYDIM BİLMİYORUM.
BAZILARINI KURTARMAK VE BİR KAN GÖLÜNÜ ÖNLEMEK İÇİN BİR PLAN YAPMIŞTIM, AMA HER KARŞILAŞMADA BİR KAYBEDEN VARDIR. SONUNA GELİNDİĞİNDE, BORCUNUN NE KADAR İLERİ GİDECEĞİNİ ANLAMAK GEREKİYORDU.
ADAMLARIN GÖREVLERİNİ TAM OLARAK YERİNE GETİRMEDİ: O HÂLÂ YAŞIYOR. EN AZINDAN PLANLARI KURTARDILAR MI?
FİNK, TAM ZAMANINDA GELİYORSUN, BÖYLECE SENİ ARAMAK ZORUNDA KALMADIM.
İRONİ YAPMAYA GEREK YOK! BANA VAAT EDİLENİ İSTİYORUM!
BÖYLE DEVAM EDERSEN, ÇOK DAHA KÖTÜSÜNÜ BULURSUN FİNK!
BRIAN'I KÜÇÜK RAKİPLER HİKAYESİYLE KANDIRMAYI BAŞARDINIZ! MÜŞTERİNİN KİM OLDUĞUNU BİLMEDEN BU SÖZLEŞMENİN UYGULANMASINA ASLA İZİN VERMEZDİM!
BU BANA, YALNIZCA BANA AİT OLAN KARARLARI DEVRETME KONUSUNDA BİR ŞEY ÖĞRETTİ. İŞ BİRLİĞİMİZİ SONA ERMİŞ SAYIN VE BU KADAR UCUZ KURTULDUĞUNUZ İÇİN ŞÜKREDİN!

PROJELERİ VE PARAYI, ÖLEN ÇOCUKLARIN DULLARINA TAZMİNAT OLARAK VERECEĞİM VE BİR DAHA ONDAN SÖZ EDİLDİĞİNİ DUYMAK İSTEMİYORUM!
BUNU YAPAMAZSIN!
ÖYLE Mİ SANIYORSUNUZ? NELER YAPABİLECEĞİMİ HAYAL BİLE EDEMEZSİNİZ. VAN RHINELANDER'IN ÇOK YAKINDA PROJELERİNİ VE BELKİ DE BİR ADINI GERİ ALACAĞINI MI DÜŞÜNÜYORSUNUZ?
SİZİN YERİNİZDE OLSAM, HEMEN UZAKLAŞIRDIM...
ALÇAK!
BURADA BİTMEDİ, İNANIN BANA!
NASIL İSTERSENİZ. NE DE OLSA, BU SİZİN HAYATINIZ...
GONG
PARALARI GERİ VERİN!
BUUU!
MAÇ SABİT!
THREE
FOUR...
HEY, SEN BİZDEN DEĞİLSİN AMA EMİNİM KAZANAN BOKSÖRE OYNAMIŞSINDIR, YANILIYOR MUYUM?
KAHRETSİN! KİMİN UMURUNDA GİZLİLİK, MİLLET, AN... AH!
NİHAYET! CANIM SIKILIYORDU!
KLOK

PASSO Dİ PİUMA BİZE HER YERİ ARAMAMIZI VE MÜMKÜN OLDUĞUNCA ÇOK ŞEYİ EN AZ SES ÇIKARARAK KONTROL ETMEMİZİ SÖYLEDİ.
LUI ERA IN UN ANGOLO E NON FACEVA NULLA, ALMNNTO APPARE NEA ENTAVA A PE TTANDO DARCI QUELLO CHE SPERAVAMO.
HALA ANLAMADIM, NEDEN BİZ HER YERİ ARARKEN SEN HİÇBİR ŞEY YAPMADIN? SENİ NEDEN BURAYA GETİRDİK?
TAMAM, YETER.
RRK
ÇÜNKÜ NEREDE ARAYACAĞIMI BİLİYORUM.
SÜRÜ KÖPEĞİ KURNAZDIR. BU AKŞAM PLANLARI YANINDA GETİRDİ.
LANET OLSUN! BOŞUNA MI ÇALIŞTIK?!
BELKİ SNEK BOKS MAÇI SIRASINDA DAHA FAZLA ŞANSA SAHİP OLUR.
ŞŞT! SESSİZ OLUN!
MC STEERNAN İÇİN GELMEDİK!
BİZ DEĞİL...
NE KAVGA!
BİRAZ DAHA KALMAMIZ GEREKİRDİ, PATRON!

GECE DAHA YENİ BAŞLAMIŞTI!
VAN RHINELANDER'IN ADAMLARI SALONDAYDI. O'CONNELL'DEN ONLARI MEŞGUL ETMESİNİ İSTEDİM, GEREKİRSE.
KAVGA BU YÜZDEN Mİ ÇIKTI?
AYNEN! PATRON GERÇEKTEN KURNAZ!
GÜZEL. BAŞKA SÜRPRİZ İSTEMİYORUM! BARAKAYI DOLAŞIN!
IRWIN'İ YATIR BRIAN... ÇOKTAN MORPHEUS'UN KOLLARINA DÜŞMÜŞTÜR!
TAMAM, PATRON! ÇOCUKLAR, GİDİYORUZ!
PATRON, IRWIN ÖLDÜ!
BLA-BLAM
PAW
PIUU
ATEŞ EDİN, BU BİR TUZAK!
PAW PAW-AW
PAW PAW
TZING
PIAWW
PIUUU
PAW PAW PAW
KAHRETSİN, ETHAN, NELER OLUYOR?

CESSAT
FU ATEŞ EDİN, TE-LANET OLSUN!
PAW PAW
GELİYORUZ! AMA ATEŞ ETMEYİN, SİZE KARŞI BİR ŞEYİMİZ YOK!
BİLİYORUM, AMA DIŞARI ÇIKIN Kİ SİZİ GÖREBİLEYİM!
SİZ, AŞAĞIDAKİLER! AÇIĞA ÇIKIN, YOKSA ADAMLARIMI YOLLARIM!
VAN RHINE-LANDER'IN ADAMLARI, EMİNİM!
EVET, VE İŞİN İRONİSİ, TAM DA ONLAR SAYESİNDE HÂLÂ HAYATTAYIZ. AMA BU BEYLERİN MUTLAKA BİR AÇIKLAMASI VARDIR...
BURADA OLMANIZ HAKKINDA NE DÜŞÜNECEĞİMİ BİLEMİYORUM, BAYLAR...
SİZE AİT OLMAYAN BAZI PROJELERİ GERİ ALMAYA GELDİK!
PATRON, ARKADA FİNK'İN ADAMLARI VAR, HEPSİ ÖLÜ!
VE TESADÜFEN BİZE YARDIM ETTİNİZ, DOĞRU SÖYLÜYORUM DEĞİL Mİ?
AYNEN ÖYLE.
O HALDE 'SONU İYİ BİTEN HER ŞEY İYİDİR' DEMEK YERİNDE OLUR. MELANIE, HAYATIM, BURAYA GEL.
BU ADAM BAZI PROJELER ARIYOR GİBİ. SENDE Mİ ACABA?
BELKİ.
36

MELANIE ROLÜNÜ MÜKEMMEL OYNAMIŞTI, KISKANDIĞIM BİR DOĞALLIKLA. BANA GELİNCE, YAŞANANLAR BENDE GARİP BİR TATMİN VE İYİ OLMA HİSSİ BIRAKMIŞTI.
...VE O DA CEVAP VERİYOR: YEŞİLE BOYA VE KAFESE KOY! HA HA HA! GÜZEL, DEĞİL Mİ?
SONUNDA PLANLARI GERİ ALMIŞTIK VE MC STEERNAN'IN ÖZÜRLERİNİ EFENDİMİZE SUNMAMIZ GEREKİYORDU. MC VE ADAMLARI BANA NEDEN BİR BOĞAZA SAPLANMIŞ OLAN HİNT BIÇAĞINI GERİ ALMAYA ÇALIŞTIĞIMI SORMADILAR VE BU ÇOK DAHA İYİ OLDU.
AH! ETHAN, GÖRÜNÜŞE GÖRE GÖREV TAMAMLANMIŞ. HER ŞEY YOLUNDA GİTTİ Mİ?
BEKLENENDEN BİRAZ DAHA KARMAŞIKTI AMA OLDU.
ARKADAŞIN SENİ HAYAL KIRIKLIĞINA MI UĞRATTI? SİZİNLE GELMEDİ Mİ?
HAYIR, MÜKEMMELDİ AMA ÇATIŞMA SIRASINDA ORTADAN KAYBOLDU.
ÇATIŞMA MI? OTUR VE ANLAT BANA HER ŞEYİ.
NE YAPIYORUZ, CYNTHIA? ZAC'IN ŞAKALARI YAKINDA TÜKENECEK VE DURUM KÖTÜLEŞECEK.
HAWK OLMADAN SAHNEYE ÇIKMAM. BİLİYORSUN, ISRAR ETMENİN ANLAMI YOK.
GÜZELİ İSTİYORUZ
NASIL İSTERSEN, AMA AZ SONRA HEPİMİZİN ONA İHTİYACI OLACAK...
BOŞUNA ENDİŞELENİYORSUN.
MISSISSI
CYNTHIA
PAW
VIA
KOMİK!
CYNTHIA
CYNTHIA

SNEK, GÖRÜNÜŞE GÖRE BU GECE SEN VE ADAMLARIN PEK ETKİLİ OLMAMIŞSINIZ...
EVET, ORADA SIKIŞIP KALDIK...
AMA GARİP: NAZİK DAVRANDI VE GİTMEMİZE İZİN VERDİ.
ETHAN BANA MCSTEERNAN'IN BİR İLGİSİ OLMADIĞINI ANLATIYORDU. KÜÇÜK OLANIN BU GECE ONUN HAYATINI KURTARDIĞINI DÜŞÜNÜYOR!
GERÇEKTEN YAPTIN MI?! AMAN TANRIM, NE OLDU SANA?!
ANLADI, EN AZINDAN ÖYLE UMUYORUM, BAZEN ESKİ DÜŞMANI BAŞKA BİRİNİN ÖLDÜRMESİNE İZİN VERMEKTENSE ONU DOST EDİNMENİN DAHA İYİ OLDUĞUNU. ŞİMDİ SORUN, O DİĞERİNİ DURDURMAK.
BU KONUDA BİZE SÖYLEYECEK BİR ŞEYİN VAR MI?
EVET! MCSTEERNAN TOPLANTI SIRASINDA BİR ADAMLA TARTIŞTI...
...NEREDEYSE EMİNİM O YARDIMCIYDI, FİNK.
İLGİNÇ. BU, MCSTEERNAN'IN ETHAN'A SÖYLEDİKLERİYLE UYUMLU VE ŞÜPHELERİMİ DOĞRULUYOR: TÜM BUNLARIN ARKASINDA, HANS'IN KUZENİYLE ÇALIŞAN BELEDİYE BAŞKAN YARDIMCISI VAR!
MCSTEERNAN TEMİZLİK YAPMAYA KARAR VERİRSE, BİZE DE AYNISINI YAPMAK KALIYOR...
GÖRÜNÜŞE GÖRE BİR ŞEY KAÇIRMIŞIM.
EVET... VE SİZE HER ŞEYİ ANLATACAK ZAMANIM OLMADIĞI İÇİN ÜZGÜNÜM, AMA ACİL BİR İŞİMİZ VAR. AYRICA, GÖRÜNÜŞE GÖRE SİZİN KONUŞMANIZI BEKLİYORLAR.
CYNTHIA
CYNTHIA
AMA
ÜZGÜNÜM AMA ÖYLE! HADİ GİDELİM! SNEK, ÖNCE SEN GİT! ETHAN, BENİMLE! HEDEF: 'CONSISTOR'!
COY

O İŞİN AÇIKLIĞA KAVUŞMASI YAKLAŞTIKÇA, VAN RHINELANDER'IN EN TEPESİNDEKİ O LANET OLASI KAÇINILMAZA YAKLAŞIYORDUK.
BİLİYOR MUYDUN, ETHAN, O ARACIN PROJESİNİN ASIL SAHİBİ BEN DEĞİLİM? HER ŞEY APTALCA BİR PATENT FONU HİKAYESİ VE BİRBİRİNE RAKİP İKİ MUCİT PALAVRACISININ REKABETİYLE BAŞLADI...
HER ZAMANKİ GİBİ ABARTTIM VE BU İŞİ KOCA BİR GİRİŞİME DÖNÜŞTÜRDÜM. BELKİ DE SADECE YATIRIM YAPIP ORADA DURMALIYDIM, AMA HER ŞEYİ ELE GEÇİRMEDEN DURAMADIM... VE İŞTE BİZİ BU HALE GETİRDİ.
ANLADIĞIMDAN EMİN DEĞİLİM. BUNUN FİNK'LE NE İLGİSİ VAR? PEKİ HANS'IN KUZENİ KİM?
FİNK, BELEDİYE BAŞKAN YARDIMCILARINDAN BİRİ. HANS'IN KUZENİNİN ADI KARL BENZ, O DA BİR DAHİ. AYNI PROJE ÜZERİNDE ÇALIŞIYORLARDI; FİNK DE BENİM GİBİ PARA KOKUSU ALMIŞTI. BEN HANS'I ALDIM, O DA KARL'A GİTTİ.
ONU ELE GEÇİRDİ. AMA KARL KUZENİ KADAR YETENEKLİYSE, AYNI ZAMANDA DAHA İHTİYATLI: SORUNLARIN GELDİĞİNİ HİSSEDİNCE TÜM ARAŞTIRMALARINI ALIP ALMANYA'YA DÖNDÜ; FİNK'E İNAT, O DA YAPAYALNIZ KALDI.
AMA FİNK İŞİ BIRAKMADI VE BİZİ KAZIKLAMAYA ÇALIŞTI. HANS'A ADAM GÖNDERİP ARAŞTIRMA SONUÇLARINI AÇIKLAMASI İÇİN ZORLADI. HANS ZAYIFTIR AMA APTAL DEĞİL: ONA İŞE YARAMAZ PROTOTİPLERİN ESKİ PLANLARINI VERDİ.
İŞTE BU YÜZDEN OFİSE HIRSIZLIK OLDU.
AYNEN! BAŞKAN YARDIMCISI BOŞ DURMAK İSTEMEDİ VE PLANLARI ÇALMAK İÇİN İRLANDALILARLA TEMASA GEÇTİ. AMA ONLARI SADECE BUNUN İÇİN KULLANMAMIŞTI...
ORADA, PATRON.
MÜKEMMEL! BEN İŞARET VERENE KADAR HİÇBİR ŞEY YAPMAYIN!

REAL TOMATOS LEXINGTONE CANA
ÖYLEYSE, KÜÇÜK KARDEŞİM, BİR GEMİ YOLCULUĞUNA ÇIKALIM MI?
BU GEMİYİ TEK BAŞINA ASLA KULLANAMAZSIN. BUNA GÜCÜN YETMEZ VE FELAKETE DAVETİYE ÇIKARIRSIN. KİŞİ KENDİ SINIRLARINI BİLMELİ...
AH, VAN, BURADASIN...
NE OLUYOR, VAN? NEDEN MİKAEL BAY BENZ'LE ŞEHİRDEN AYRILMAMIZI İSTİYOR? BİR SORUN MU VAR VE BİZ TEHLİKEDE MİYİZ?
SEN DEĞİL, SONIA, AMA HANS İCADIMIZ YÜZÜNDEN TEHDİTLERE MARUZ KALDI VE MİKAEL, BENİM HABERİM OLMADIĞINI DÜŞÜNEREK ONU TEK BAŞINA KORUMAK İSTEDİ. HANS'TAN BANA BAHSETMEMESİNİ İSTEDİ.
MİKAEL, SAKIN YİNE SİZİN KAVGALARINIZDAN BİRİ OLDUĞUNU SÖYLEME!
ONA KIZMA, SONIA. BENİ TANIRSIN. BÜYÜK KARDEŞ OLARAK, HANS DAHİL HERKESİ KOLLAMAKTAN KENDİMİ ALAMIYORUM.
HER ŞEYİ ÖĞRENDİKTEN SONRA GİDİP MUCİDİMİZİ SORGULADIM. MİKAEL ONA HER ŞEYİN YOLUNDA OLDUĞUNA, YENİ BİR YATIRIMCISI OLDUĞUNA DAİR GÜVENCE VERMİŞTİ.
BENİM YERİME GEÇEN KİŞİ BELEDİYE BAŞKANINA YAKIN BİR ADAMDI, BU DA ONA YASAL KALMA GARANTİSİ SAĞLIYORDU. MİKAEL, HANS'A ENDİŞELENMEMESİNİ, BENİM TEPKİMİ KENDİSİNİN HALLEDECEĞİNİ SÖYLEDİ.
HANS'TAN, KENDİ HAYATINA VE ALMANYA'DAKİ AİLESİNİN HAYATINA DEĞER VERİYORSA ONUN OYUNUNU OYNAMAYA DEVAM ETMESİNİ İSTEDİM... KARDEŞİMİN NE KADAR İLERİ GİDEBİLECEĞİNİ VE ONU KİMİN FİNANSE ETTİĞİNİ GÖRMEK İSTİYORDUM... ?

VE BÖYLECE PROJELERİN ÇALINMASI OLAYINA GELİYORUZ, Kİ BU AYNI ZAMANDA BENİ ORTADAN KALDIRMAK İÇİN BİR PUSUYU DA İÇERİYORDU, BÖYLECE MİKAEL VE ORTAĞI MACERAYA TEK BAŞLARINA DEVAM EDEBİLSİNLER.
MİKAEL, HEPSİ YALAN, DEĞİL Mİ? VAN YANILIYOR...
MİKAEL!
YETER! ŞİMDİ BEN KONUŞUYORUM!
TEREDDÜT ETMEYECEĞİM, VAN, YANİ HİLE YOK!
MİKAEL, BU KARIN VE KIZININ ÖNÜNDE UYGUN BİR DAVRANIŞ MI SENCE?
SEVGİLİM, YALVARIYORUM, SİLAHI BIRAK. KÜÇÜK KIZI DÜŞÜN. EMİNİM VAN İŞLERİN DÜZELMESİNİ İSTİYOR.
KAPA ÇENENİ, SONIA! SONUÇTA, ELİSABETH'İN BENİM KIZIM OLDUĞUNU KİM SÖYLÜYOR? SENİNLE VAN'I BİLMEDİĞİMİ Mİ SANIYORSUN!
OH, MİKAEL, HAYIR, BUNA HAKKIN YOK.
ŞİMDİ YETER! KARDEŞİMİN GÖLGESİNDE YAŞAMAKTAN, ONUN AYAK İŞLERİNİ YAPMAKTAN, TÜM RİSKLERİ ÜSTLENMEKTEN VE AŞAĞILANMA İÇİNDE YAŞAMAKTAN BIKTIM!
BENİ HEP KÜÇÜK DÜŞÜRMEK ZORUNDA MIYDIN, HA? HEP DEFNE VE PARA TOPLAMAKLA MEŞGULDÜN, AMA BU SEFER DEĞİL! BUNA İZİN VERMEYECEĞİM, ANLADIN MI VAN?
BİTTİ!
KRR

PAW
NEDEN ATEŞ ETTİN? SİNYALİMİ BEKLEMEMİ SÖYLEMİŞTİM!
BUNUN GİBİ DURUMLARDA DÜŞÜNMEYE ZAMAN OLMADIĞINI SÖYLEYEN KENDİSİYDİ...
HATIRLIYORUM, İLK KARŞILAŞMAMIZ SIRASINDAYDI. BUNDAN SONRA SANA NE SÖYLEDİĞİME DİKKAT EDERİM...
İKİMİZİN KONUŞMASI GEREK... HADİ GİDELİM!
HER BİRİNİN BAKIŞLARINDAKİ ACIYI GÖRDÜM
VE ELISABETH'İNKİNDE NEFRET OKUDUM.
YİNE DE, O ANDA HİÇBİR ŞEYDEN PİŞMANLIK DUYMADIM.

AMA İŞ HENÜZ KAPANMAMIŞTI. BİR SON OLACAKTI.
YA DA DAHA DOĞRUSU, BİR ÖNSÖZ.
SAKİN OLUN ÇOCUKLAR.
İYİ AKŞAMLAR, VAN.
İYİ AKŞAMLAR, MC.
YANLIŞ ANLAŞILMANIN TAMAMEN ÇÖZÜLDÜĞÜNDEN EMİN OLMAK İÇİN BURADAYIM.
BANA GELİNCE, BAY FİNK'İN KAYBOLMASININ BELEDİYE BAŞKANININ OFİSİNDEKİ YANSIMALARIYLA BEN İLGİLENECEĞİM.
EVİNDE BİRAZ DÜZEN VERDİĞİNİ GÖRÜYORUM.
HENÜZ TAM OLARAK DEĞİL, AMA GECİKMEM.
ÖYLEYSE MESELEYİ KAPANMIŞ SAYABİLİRİZ.
EVET, YAPABİLİRİZ.
BİR DAHAKİ SEFERE, MC!
PEKİ, O ZAMAN İYİ AKŞAMLAR!
İKİ ADAM, HİÇBİR DUYGU BELİRTİSİ OLMADAN VEDALAŞTILAR – EN AZINDAN BEN ÖYLE SANDIM. ANCAK DAHA SONRA O MASUM JESTLERİN UYANDIRDIĞI TÜM SAYGI VE DOSTLUĞU OKUMAYI ÖĞRENECEKTİM.

GEL, ETHAN, SENİ OTELİNE BIRAKAYIM. EVDE GÖRÜŞÜRÜZ, SNEK!
TAMAM, PATRON!
İYİ GİDEBİLİRDİ. MİKAEL'İN HATASI, BAŞKAHRAMANLARI ÇOĞALTMIŞ OLMASIYDI: HANS, YARDIMCISI, MC STEERNAN VE ADAMLARI... ÇILDIRABİLECEK ÇOK FAZLA DEĞİŞKEN...
BU YÜZDEN BEN HEP ONUNLA İLGİLENDİM: BAZEN NET DÜŞÜNEMİYOR. EN UFAK BİR ŞEYDEN, BİR FİKİRDEN, BİR ANLIK HEVESTEN ETKİLENİYOR. ONU HER ZAMAN KENDİNDEN KORUMAK ZORUNDA KALDIM.
AMA BELKİ BİR HATA YAPTIM.
O VE AİLESİ NE OLACAK?
BU BİR AİLE MESELESİ. VE SANA NE KADAR DEĞER VERSEM DE, SEN HENÜZ BUNUN BİR PARÇASI DEĞİLSİN!
GELDİN!
YANLIŞ ANLAMA, ETHAN, BU AKŞAM BENİM İÇİN YAPTIKLARINI BİLİYORUM. AMA BU İŞ SENİ DAHA FAZLA İLGİLENDİRMİYOR.
ŞİMDİ GİTYAT VE RAHAT OL. YARINKİ GÜN BİZE KESİNLİKLE BİRÇOK SÜRPRİZ GETİRECEK!
TEŞEKKÜRLER, PATRON, İYİ GECELER!

UYKUM YOKTU.
VE BİLİYORDUM Kİ ERTESİ GÜN BİZİ ŞAŞIRTMAYI BAŞARACAKTI. SADECE SNEK'İN TAVSİYESİNE UYMAK İSTEDİM: O GÜNÜ SİNDİRMEK İÇİN BİR AN DURUP ZAMAN AYIRMAK.
TEK BAŞIMA YAPMAK İSTEMİYORDUM..
İYİ AKŞAMLAR, CANIM! EN AZ ÜÇ GÜNDÜR GÖRÜŞMÜYORUZ, SENİ ÖZLEDİM! İŞİM BİTTİ, AMA SENİN İÇİN FAZLADAN BİR ŞEY YAPABİLİRİM.
İYİ AKŞAMLAR, LEYDİM! BU GECE OLMAZ, TEŞEKKÜRLER.
HADİ, EN AZINDAN BİR KADEH BİRLİKTE İÇELİM. NE İÇERSİN?
SEN NE İÇİYORSAN ONU, AMA BEN ISMARLIYORUM.
ZOR BİR GÜN OLMALI...
UZUN AMA İLGİNÇ. ŞEREFE!
ŞEREFE, TATLIM!
SÖYLESENE, O BİR HİNT HANÇERİ, DEĞİL Mİ? SAKLAMAYA ÇALIŞMA, GÖRDÜM! GERÇEKTEN ÖZEL BİR ÇOCUKSUN, SIRLARLA VE GİZEMLERLE DOLU!
DİĞERLERİNDEN FAZLA DEĞİL, LEYDİM... DİĞERLERİNDEN FAZLA DEĞİL...

ERTESİ GÜN, ALIŞKANLIK HALİNE GETİRDİĞİM BİR ŞEYİ YAPARAK RAPOR VERDİM.
PEKİ FİNK'İN SONU NE OLDU?
HUDSON'DA, EN AZINDAN ÖYLE GÖRÜNÜYOR. EDWARD COOPER BANA BİR NUTUK ÇEKTİ AMA BEN ONU VE MELANIE'Yİ KORUDUM. BİZİM ÜZERİMİZDE HİÇBİR GÜCÜ OLMADIĞINDAN, BELEDİYE BAŞKANI BİZİ HİÇBİR ZAMAN ÖNEMSEMEDİ.
ANCAK İŞİN ÇÖZÜLME İHTİMALİ DÜŞÜK. BELEDİYE BAŞKANININ OFİSİNDE BAŞKA ÇÜRÜK ELMALAR VAR MI DİYE ARAŞTIRMAYA DEVAM EDECEĞİM. VAN RHINELANDER?...
KARDEŞİNİ KARAYİPLER'E GÖNDERDİ, ORADA BAZI ÇIKARLARI VAR. KARISI VE KIZI BURADA KALDI.
BUNUN İYİ BİR ŞEY OLDUĞUNDAN EMİN DEĞİLİM. ONUN YUMUŞAK HUYLULUĞU ONU ÖLDÜRECEK!
BELKİ. PEKİ HANS'IN KUZENİ KARL BENZ?
BİRKAÇ GÜN ÖNCE ESKİ AVRUPA'YA GİTTİ. HANS YALNIZ KALDI.
ŞİMDİ NE YAPMALIYIM?
VAN RHINELANDER SATIN ALMAK İSTEDİĞİ ARAZİLERİ ALDI, BU OLAĞANÜSTÜ BİR ŞEY ÇÜNKÜ BİR KIZILDERİLİ REZERVİNİN PARÇASIYDI. ÖRGÜTÜN İÇİNDEKİ ROLÜNÜ OYNAMAYA DEVAM ET. AL, EVLAT!
PEKİ CYNTHIA HAKKINDA SORDUĞUM ŞEY, ŞARKICI?
HİÇBİR ŞEY BULAMADIK AMA BAZI OFİSLERDEN HÂLÂ CEVAP BEKLİYORUM. SABIRLI VE DİKKATLİ OLMAK GEREK. İYİ GÜNLER!
JIM LIVELIAOOD
İYİ GÜNLER
KÖKENİMİ TANIMIŞ OLAN PASSO Dİ PIUMA'YI TEKRAR GÖRMEK İSTİYORDUM. ONUNLA HALKIM HAKKINDA KONUŞMAK, ONA ARKADAŞ OLMAK İSTİYORDUM. ONU ÇEVRELEYEN ŞEYİ, O TİTREŞİMİ, FARKLI OLDUKLARINI BİLEN İNSANLARI BİRLEŞTİREN O GÖRÜNMEZ BAĞI SEVMİŞTİM.
...VE BİR GÜN BANA YENİDEN 'KARDEŞİM' DİYE SESLENECEĞİNİ UMUYORDUM

BÖLÜM SONU.